

DALAN BA HASA'E PARTISIPASAUN JOVEN FETO NO MANE SIRA NIAN IHA SETÓR AGRİKULTURA



OXFAM

**Australian
AID** 

DALAN BA HASA'E PARTISIPASAUN JOVEN FETO NO MANE SIRA NIAN IHA SETÓR AGRİKULTURA

Setembru 2022



BA INFORMASAUN SELUK TAN:

Oxfam in Timor-Leste

Web: <https://asia.oxfam.org/countries/oxfam-timor-leste-east-timor>

Photo Cover: Zaquiel Martins do Carmo, Membro TILOFE iha Ermera / Keith Parsons, Oxfam Australia

Publikasaun ida-ne'e finansia liuhusi Projetu Hadalan faze 2 husi Oxfam iha Timor-Leste ne'ebé hetan apoiu husi Governu Austrália liuhusi Departamentu Komérsiu no Relasaun Esterna (DFAT) no Programa Governasaun ba Dezenvolvimentu (ka Governance for Development). Opiniaun-sira ne'ebé mak espresa iha publikasaun ida-ne'e mak autór nian rasik no lalanesesariamente refléta opiniaun-sira husi Governu Austrália.

CONTENTS

Rekoñesimentu	vi
Sumáriu Ezekutivu	vii
Akrónimu	ix
Antesedente	1
Pergunta Xave	3
Metodolojia	3
Limitasaun	4
Rezultadu	5
Situasaun Agrikultura liga ba Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun	5
Fatór sira ne'ebé Influensia Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun iha Atividade Agrikultura	8
Governu nia Programa no Polítika hodi Hasa'e Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun iha Atividade Agrikultura	15
Diskusaun	17
Konklusaun no Rekomendasaun	19
Referénsia	22

REKOÑESIMUNTU

Publikasaun ne'e suporta husi OXFAM iha Timor-Leste, ho finansiamentu husi Governu Australia liu husi programa Governasaun ba Dezenvolvimentu (GfD).

Hanoin sira ne'ebé ható'o iha publikasaun ne'e mai husi autór sira no la nesesáriamente refleta hanoin husi Governu Australia.

KONA-BA AUTÓR SIRA

Ekipa konsultór

Xefi konsultór ba peskiza: Maxi Tahu

Enumeradór: Celina Soares Franklin, Denilson Savio, Estefania Belo, Izak Sarmentu, Jonatan Gonçalves, Letencio Soares, Livorio Amaral no Xisto Da Costa.

Estudu ne'e realiza ho kolaborasaun besik ho Koligasaun Agrikultura Timor-Leste.

SUMÁRIU EZEKUTIVU



Membri YEFF, grupu joventu agrikultora iha Hera, Dili / Keith Parsons, Oxfam Australia



Abelita Gomes, to'os na'in iha Hera, Dili / Oxfam iha Timor-Leste

Timor-Leste hasoru hela dezafiu boot atu akomoda joventu entre 20,000 - 30,000 ne'ebé tama ba forsa traballu kada tinan. Timor-Leste nia ekonomia seidauk bele absorve forsa traballu sira ne'e tanba setór sira ne'ebé bele fornese empregu barak hanesan setór indústriia manufaturasau n seidauk dezenvolve didi'ak. Setór agrikultura bele fornese empregu barak maibé evidénsia sira hatudu katak joventu fetu no mane sira ladún involve iha setór ne'e. Xefe uma-kain agrikultura sira maioria ho idade 40-resin, idade ne'ebé agrikultór no agrikultura sira nia produtividade komesa tun ona. Uma-kain agrikultura sira mos domina ho populasaun ho edukasaun primária no la eskola. Realidade iha kampu hatudu katak Timor-Leste nia produtividade agrikultura kiik liu kompara ho nasaun seluk iha rejiaun Ázia Sudeste.

Iha fatór oin-oin mak influénsia joventu fetu no mane sira ladún involve iha agrikultura:

- Joventu fetu no mane barak la prefere partisipa iha atividade agrikultura tanba konsidera agrikultura labele sustenta sira nia moris no responde ba sira nia nesesidade sira.
- Joventu fetu no mane sira hasoru difikuldade atu asesu ba meius produsaun agrikultura nian hanesan ekipamentu no irrigasaun ne'ebé adekuadu.
- Joventu fetu no mane sira ladún hetan asesu ba programa hasa'e kapasidade sira ne'ebé halo sira preparadu hodi sai agrikultór no agrikultura.
- Kondisaun estrada sira iha area rural ne'ebé aat halo agrikultór no agrikultura sira difisil asesu ba merkadu no oportunidade seluk iha area rural.
- Inan-aman barak la enkoraja oan sira atu hala'o servisu nudár agrikultór ka agrikultura tanba sira la fiar katak agrikultura bele fó moris ida ne'ebé di'ak liu ba sira nia oan sira.
- Governu ladún akompaña joventu fetu no mane sira ne'ebé envolve-an iha agrikultura no suporta joventu sira ne'e bainhira sira hasoru situasaun ne'ebé halakon sira nia motivasaun.
- Governu fó ona suporta barak ba agrikultór sira inklui fó



Membri TILOFE iha Ermera / Keith Parsons,
Oxfam Australia

e k i p a m e n t u
no fundus maibé la
akompaña no ajuda agrikultór sira
jere didi'ak suporta sira ne'e atu iha rezultadu
ne'ebé sustentável.

- Iha mós persepsaun públiku katak política subsídiu ba sidadaun sira iha kategoria oi-oin halo ema fasil hetan osan no halakon insentivu atu halo produsaun agrikultura.
- Iha mós persepsaun públiku katak joven sira lakohi involve iha atividade agrikultura tanba lakohi halo servisu todan no servisu ne'ebé la fó rezultadu lalais.
- Joven barak bele hetan servisu iha Dili no hetan rendimentu ne'ebé nato'on hodi suporta sira nia moris liu husi servisu iha setór informal no formal sira.

Joven feto no mane sira ne'ebé husik hela agrikultura hodi buka servisu iha Dili maioria sei iha hanoin hakarak fila fali ba Munisipiu bainhira sira haree katak setór agrikultura bele fornese ona oportunidade ba sira atu hetan rendimentu di'ak hodi responde ba sira nia nesiedade sira no hadi'ak sira nia moris. Joven feto no mane sira ne'ebé oras ne'e involve iha atividade agrikultura, involve tanba rezultadu husi produsaun agrikultura bele sustenta sira no sira nia família nia moris. Joven feto no mane sira ne'e mós maioria iha hanoin katak sira la presiza depende bebeik ba inan-aman no ba Governu atu kria servisu ba sira. Joven feto no mane sira ne'e fiar

katak sira bele kria servisu ba sira nia an rasik no mós ba ema seluk. Joven feto no mane ne'ebé involve iha atividade agrikultura mós haree sira nia envolvimentu hanesan kontribuisaun ba nasaun nia dezvoltamentu.

Joven feto agrikultora no joven ho defisiénsia nia partisipasaun iha atividade agrikultura menus tanba problema sira liga ho meius produsaun no mós merkadu. Governu nia programa no política agrikultura balu fó ona konsiderasaun hanesan ba direitu feto agrikultora sira nian maibé programa balu sei fó preferénsia ba mane sira iha asesu ba meius produsaun sira. Programa Governu nian liga ba agrikultura mós seidak sensitivu ba joven feto ho mane ema ho defisiénsia sira tanba la konsulta ho ema ho defisiénsia sira hodi hatene loloos meius produsaun saida mak ema ho defisiénsia sira presiza no oinsá mak ema ho defisiénsia sira bele asesu ba merkadu. Joven ema ho defisiénsia sira ne'ebé ativu hela iha atividade agrikultura en jerál organiza-an iha grupu ka sai parte husi organizasaun sosiedade sivil sira ne'ebé servisu ba asuntu joven ho defisiénsia nian. Joven ema ho defisiénsia sira preokupa katak governu iha ona hanoin katak joven ema ho defisiénsia sira labela envolve iha atividade agrikultura maske iha realidade ema ho defisiénsia sira mós bele involve tuir sira ida-idak nia abilidade.

Governu iha kompromisu boot atu hasa'e joven feto no mane sira nia partisipasaun iha setór agrikultura tuir dalan ne'ebé sustentável liu. Governu fó ona suporta oi-oin ba joven sira ne'ebé involve iha agrikultura liu husi suporta tékniku no orsamentu sira maibé rekoñese katak suporta sira ne'e barak mak seidak sustentável tanba laiha continuidade. Respondente sira husi Governu rekoñese katak importante tebes atu iha continuidade ba programa sira ne'ebé fó apoiu ba joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura husi governasaun ida ba governasaun seluk. Governu nia programa sira liga ba juventude no agrikultura mós namkari iha instituisaun oin-oin, no seidak iha sistema koordenasaun ida mak estabelecidu atu garante sinerjia husi programa ne'ebé implementa husi instituisaun ketak-ketak hanesan Ministériu Agrikultura no Peska, Ministériu Komérsiu Turizmu no Indústria, Sekretáriu Estado Juventude no Desportu no Sekretáriu Estado Kooperativa.

AKRÓNIMU

ADB	Banku Dezenvolvimentu Aziátiku
DGE	Diresaun Geral Estatística
EAM0	Ermera Ai-kulat Organiku
FA0	Organizasaun Ai-han Mundial
GoTL	Governu Timor-Leste
ILO	Organizasaun Trabalhador Internasionál
LFS	Survey Forsa Laboral
MAP	Ministériu Agrikultura no Peska
MOF	Ministériu Finansas
MTKI	Ministériu Turizmu Komérsiu no Indústriá
PN	Parlamentu Nasional
RDTL	Repúblika Demokrátika Timor-Leste
SEJD	Sekretáriu Estadu Juventude no Desportu
SEKoop	Sekretáriu Estadu Kooperativa
TILOFE	Timor-Leste Organic Fertilizer
TLAC	Timor-Leste Agriculture Census
YEFF	Youth Empowerment for Future





Paizajem to'os, husi YEFF iha Hera, Dili /
Keith Parsons, Oxfam Australia

ANTESEDENTE

Setór agrikultura hasoru hela presaun urjente atu fornese ai-han adekuadu ba populasaun iha mundu. Maizumenus ema tokon 800 mak falta ai-han kada tinan, partikulármente iha nasaun kiak no foin dezenvolve-an sira. Refleta ba faktu ne'e mak Nasoins Unidas nian Objetivu Dezenvolvimentu Sustentável inklui halakon hamlaha no malnutrisaun no dupla produsaun ai-han iha 2030 nudár tarjetu prinsipál ida. Maibé, iha tempu hanesan nasaun sira hasoru hela problema agrikultór sira nia médiu idade sa'e ba bebeik no joven sira ladún interese atu sai agrikultór (HelpAge International 2014; Jöhr 2012). Evidénsia sira hatudu ona katak agrikultór no agrikultura sira nia produtividade sei tun ba bebeik bainhira ema nia idade 40-resin ona. Joven feto no mane sira mak bele hasa'e produsaun agrikultura liu husi adoptasaun teknolojia no inovasaun foun sira. Sira nia disponibilidade atu adopta teknolojia no inovasaun foun mós sei hametin setór agrikultura nia reziliénsia hasoru impaktu negativu sira ne'ebé kauza husi alterasaun klimátika no xoke sira seluk (Li & Sicular 2013; Tauer 2017; Uttej et al. 2019).

Evidénsia sira ne'ebé iha hatudu katak joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura iha Timor-Leste mós tu'un ba bebeik. 71% husi xefe da família uma-kain agrikultura iha

Timor-Leste mak ho idade 40 ba leten, no husi sira ne'e 45% mak idade liu ona 50 (DGE 2018). Uma-kain agrikultura sira mós domina ho populasaun ne'ebé maioria nunca eskola ka eskola to'o deit iha nivel ensinu báziku. Ida ne'e bele akontese tanba joven sira ne'ebé remata universidade maioria la fila fali ba sira nia munisipiu hodi halo atividade agrikultura. Peskiza ne'ebé hala'o husi Oxfam (2019) kona-ba situasaun agrikultura iha Timor-Leste hatudu katak joven feto no mane sira ladún iha interese atu sai agrikultór no agrikultura, no inan-aman sira mós prefere sira nia oan sira atu servisu iha eskritóriu duke iha toos ka natar. Alein de ne'e, iha mós política públiku balun, hanesan política subsidiu ba agrikultór, ferik katuas no veteranu sira ne'ebé parte barak konsidera nu'udar fatór ida ne'ebé halakon joven feto no mane sira nia insentivu atu involve iha agrikultura.

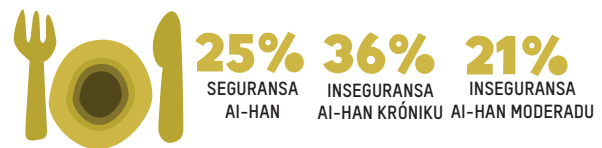
Timor-Leste la sees husi problema globál liga ba seguransa ai-han no nutrisaun no iha mós urjénsia atu hasa'e ninia produsaun ai-han iha rai laran. Análize kona-ba situasaun seguransa ai-han króniku iha Timor-Leste ne'ebé hala'o husi Ministériu Agrikultura no Peska iha 2019 haktuir katak 25% deit husi populasaun Timor-Leste mak iha seguransa ai-han, enkuantu 36% mak iha inseguransa ai-han

króniku no 21% iha inseguransa ai-han moderadu (MAP 2019). Situasun inseguransa ai-han ne'e kontribui mós ba nivel malnutrisaun ne'ebé aas iha populasaun nia leet. Ministériu Saúde (2020) nia Levantamentu kona-ba ai-han no nutrisaun iha 2020 (Food and Nutrition Survey 2020) hatudu katak populasaun 47.1% mak sofre ra'es badak (stunting) no 8.6% mak sofre isin todan menus kompara ho altura (wasting). Rendimentu uma-kain sira nian ne'ebé kiik sai mós kauza ida ba situasaun malnutrisaun iha rai laran. Avaliasaun Governu nian kona-ba Lakunas Nutrientes iha Timor-Leste relata katak entre 15-37% deit husi uma-kain sira iha Timor-Leste mak bele fornese ai-han ho nutrisaun nato'on ba membru uma-kain sira loro-loron (WFP 2019).

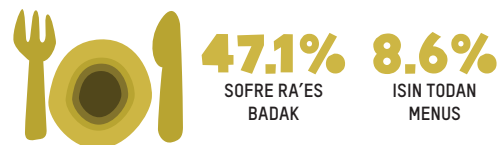
Falta de kreximentu iha setór agrikultura fó mós impaktu ba kiak ne'ebé aas iha area rural no mos area urbana sira. Relatóriu no peskiza sira kona-ba kiak iha Timor-Leste dezde restaurasaun independénsia haktuir dala barak katak menus investimentu iha agrikultura kontribui maka'as ba kiak ne'ebé aas iha Timor-Leste, liu-liu iha area rural sira (Inder et al. 2013; Ministériu Finansas 2014). Relatóriu sira ne'e konsistente ho estudu impériku sira iha nasaun barak kona-ba korelasaun entre produtividade iha setór agrikultura no kiak. Estudu sira ne'e haktuir katak kreximentu iha setór agrikultura ne'ebé bazeia ba aumentu iha produtividade sei hasa'e ema kiak sira nia rendimentu no/ka kapasidade konsumsaun, hasa'e oportunidade servisu iha agrikultura no laos-agrikultura (Christiaensen & Martin 2018). Kreximentu iha setór agrikultura sei kontribui ba kreximentu ekonomia ne'ebé inkluzivu liu ne'ebé redús dezigualdade entre area rural no area urbana sira ne'ebé sai nudár pasu xave ida ba redusaun kiak. Governu Timor-Leste rekoñese ida ne'e iha PEDN 2011-2030 no mós bainhira nia adopta ajenda sira Objektivu Dezenvolvimentu Sustentável 2030 nian.

Objetivu Dezenvolvimentu Sustentável subliña aumentu iha produtividade iha setór agrikultura nudár xave ida ba redusaun kiak no dezenvolvimentu sustentável. Maibé, maski Governu Timor-Leste rekoñese ona importánsia husi kreximentu iha setór agrikultura, Governu seidauk investe másimu iha setór ne'e. Dezde primeiru Governu iha 2002, alokasaun Orsamentu Jerál Estadu ba setór agrikultura nia médiu kiik liu 3%. Alokasaun Orsamentu Jerál Estadu ne'e kiik liu duke médiu alokasaun ba setór agrikultura iha nasaun viziñu sira iha Ázia Sudeste. Médiu gastu Governu nian ba setór agrikultura entre tinan 2013-2019 iha Indonézia mak 3.2%, Viet-Nam 4.9% no Tailândia 6.5% (FAOSTAT 2022). Nivel gastu públiku

SEGURANSA AI - HAN



Fonte husi MAP 2019



Fonte husi Ministériu Saúde 2020



Fonte husi WFP 2019



Koileta modo mutin husi YEFF iha Hera, Diti / Keith Parsons, Oxfam Australia

ba agrikultura ne'e nia rezultadu refleta mós iha produtividade agrikultura iha nasaun sira ne'e. Produtividade agrikultura iha Timor-Leste kiik liu duke médiu produtividade iha nasaun sira rejiaun Ázia Sudeste nian. Purizemplu, médiu produtividade foos iha Cambodia, Indonézia no Vietnam mak 3.3, 5.1 no 5.7ton/ha respetivamente, enkuantu Timor-Leste nian mak 3.1ton/ha (ibid).

Estadu Timor-Leste iha devér atu hadi'ak situasaun produsaun no produtividade agrikultura iha rai laran no dalan ida mak liu-husi hasa'e partisipasaun joven feto no mane sira nian iha setór ne'e. Esforsu hodi hasa'e partisipasaun joven feto no mane sira nian iha atividade agrikultura ne'e halo tuir kompromisu estadu nian ne'ebé deskreve iha Konstituisaun RDTL, Objetivu Dezenvolvimentu Sustentável no mós konvensaun internasionál sira atu promove dezenvolvimentu ne'ebé partisipativu no inkluzivu. Atensaun partikulár ba joven feto sira importante tanba besik metade husi populasaun agrikultura iha rai laran mak feto no feto sira ne'e iha papél importante iha prosesu produsaun agrikultura nian. Avaliasaun ne'ebé iha hatudu katak feto agrikultura sira nia produtividade kiik liu 15% kompara ho mane sira tanba obstákulu oi-oín hanesan laiha igualdade iha asesu ba rai, insumu no treinamentu sira (UN Women & World Bank 2018). Joven ho defisiénsia sira mós hasoru dezafiu boot liu iha setór agrikultura tanba programa no polítika sira iha setór agrikultura seidauk fasilita sira nia partisipasaun ho apropriadu liu husi kapasitasaun no mós asesu ba meius produsaun sira ne'ebé tuir duni ema ho defisiénsia sira nia nesesidade.

Peskiza ida ne'e nia objetivu atu identifika no analiza partisipasaun joven feto no mane sira nian iha setór agrikultura hodi sai nu'udar referénsia ba Governu no parseiru dezenvolvimentu hodi identifika programa no polítika ne'ebé presiza hodi hadi'ak joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura. Peskiza ida ne'e sei identifika fatór sira ne'ebé influénsia joven feto no mane sira nia partisipasaun no oinsá programa no polítika Governu nian bele kria ambiente ne'ebé favoravel ba joven feto no mane sira nia partisipasaun.

PERGUNTA XAVE

Hodi responde ba objetivu sira iha leten, peskiza ne'e sei foka ba pergunta prinsipál tolu:

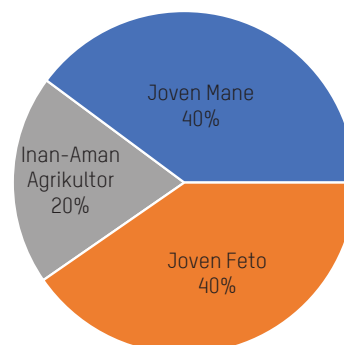
1. Saida mak Timor-Leste nia situasaun agrikultura liga ba partisipasaun joven feto no mane sira nian?
2. Saida mak fatór sira ne'ebé influénsia joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura?

3. Oinsá mak Governu nia programa no polítika hodi promove no hametin partisipasaun joven feto no mane sira nian iha atividade agrikultura?

METODOLOJIA

Peskiza ne'e adopta métodu kualitativa hodi halibur hanoin no esperiénsia respondente sira nian no aplika prosesu análize temátiku hodi identifika no analiza informasaun sira ne'ebé halibur ona. Prosescu análize nian kontinua la'o durante prosescu halibur informasaun sira. Dadus sira ne'e halibur liu husi revizaun literatura, levantamentu, entrevista, no diskusaun iha grupu foku. Kombinasau método sira ne'e di'ak liu atu garantia katak peskiza ne'e hetan informasaun kle'an husi kada respondente sira. Levantamentu hodi rona joven feto no mane sira nia hanoin hala'o ho joven agrikultór feto 28 no mane 28 no joven sira ne'ebé husik agrikultura hodi muda mai Dili feto nain 24 no mane 24. Diskusaun Grupu Foku/Focus Group Discussion (FGD) halo ho joven agrikultór feto 30 no mane 30. Nune'e, respondente joven total ba levantamentu no FGD hamutuk nain 164, ne'ebé kompostu husi feto nain 82 no mane nain 82, inklui joven ho defisiénsia (EHD) nain 21. Respondente joven feto no mane sira ne'e ho idade entre 15-34. FGD ho inan-aman agrikultór no agrikultura involve respondente ema nain 41 (feto nain 26 no mane nain 15, inklui joven ho defisiénsia nain 2). Respondente ema ho defisiénsia hamutuk 23 (11%).

Respondente tuir Katégoria Joven Feto no Mane no Inan-aman Agrikultór no Agrikultura



Respondente sira hili bazeia ba disponibilidade husi respondente sira. Respondente sira ne'e mai husi Munisipiu lima mak hanesan Baucau (20% respondente), Bobonaro (19%), Dili (23%), Ermera (18%) no Manufahi (20%). Munisipiu sira ne'e hili hodi reprezenta área geografiku tolu: lorosa'e, loromonu no mós sentru. Munisipiu Ermera hili tanba kondisaun agro-ekonomia ne'ebé diferente uitoan ho munisipiu maioria iha parte sentru nian. Munisipiu Dili inklui tanba sai hanesan distinasau prinsipál ba joven feto no mane barak ne'ebé husik agrikultura. Peskiza ne'e involve mós entrevista

kle'an ho ema ne'ebé desizaun ka ukun-nain sira iha Governu, organizasaun sosiedade sivil no setór privadu sira. Informante xave sira hamutuk 13 no kompostu husi informante xave husi Governu (4), organizasaun sosiedade sivil (6), setór privadu (2) no ONG internasionál (1). Informante xave sira ne'e hili bazeia ba sira nia área servisu ne'ebé iha ligasaun ba joven nia partisipasaun iha atividade agrikultura. Nune'e total respondente ba peskiza ne'e hamutuk ema nain 218.

Tabela 1 Lista informante xave sira husi Governu, organizasaun sosiedade sivil no setór privadu.

Naran	Pozisaun/Instituisaun
Domingos Lopez Antunes	Vise Ministru Komérsiu/Ministériu Turizmu Komérsiu no Indústriá
Abrão Saldanha	Sekretáriu Estadu Juventude no Desportu
Elizario Ferreira	Sekretáriu Estadu Kooperativa
Rufino Gusmão Soares	Diretór Nasional Seguransa Alimentar/Ministériu Agrikultura no Peska
Adilsonio da Costa Jr	Strategy & Engagement Lead/Oxfam
Filomena Pinto	Koordenadór programa/Permatil
Joãozinho do Santos	Diretór/Ra'es Hadomi Timor Oan
Mariano Ferreira	Peskizadór/La'o Hamutuk
Yasinta Lujina	Diretora/Movimentu Feto Foin-sa'e no Estudante
Zaulino Gomes da Silva	Diretór/Alumni Parlamentu Foinsae Timor-Leste
Zenito Santana	Diretór/Kdadalak Sulimutuk Institute
Mariano da Costa Alves	Nain/Kafé Atsabe
Rui Castro	Koordenadór/MAEKOM

LIMITASAUN

Termu 'joven' iha peskiza ida ne'e refere ba ema ho idade entre 15 to'o 34, ne'ebé konsidera hanesan joven (15-24) no joven adultu (25-34). Idade 15-24 hili bazeia ba idade joven tuir definisaun Política Nasional Juventude nian, enkuantu idade 25-34 hili hodi refleta joven sira ne'ebé komesa tama ona ba idade adultu ne'ebé hahú involve ka husik agrikultura bainhira sei iha hela idade joven. Grupu idade 25-34 mós uza iha Census Uma-Kain no Populasaun sira nune'e hafasil halo komparasaun no analiza. Atividade agrikultura refere no limita

deit ba atividade iha kampu ne'ebé liga ba halo produsaun produktu iha toos no natar nian, inklui mós hakiak animal no ikan bee mos. Nune'e la kobre joven sira ne'ebé partisipa iha atividade seluk liga ba agrikultura hanesan servisu estensionista, servisu iha ONG ne'ebé suporta agrikultór no agrikultora sira ka grupu prosesamentu produktu agrikola sira. Natureza husi selesau respondente sira implika katak rezultadu peskiza ne'e refleta deit esperiênsia no hanoin husi respondente sira no labele jeneraliza ba kontekstu ne'ebé luan liu, maibé bele sai hanesan referênsia hodi komprende kontekstu ne'e.



Jacob de Jesus Ximenes, EAMO iha Ermera /
Keith Parsons, Oxfam Australia

REZULTADU

Situasaun Agrikultura liga ba Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun

Timor-Leste hasoru dezafiu boot atu akomoda joven feto no mane entre 20,000 - 30,000 ne'ebé tama ba forsa traballu kada tinan ne'ebé mai husi populasaun ne'ebé maioria ho idade kiik no joven (DGE 2015). Tuir Sensus Uma-kain no Populasaun 2015, populasaun 74% mak ho idade menus husi 34, no 53% ho idade menus husi 15. Timor-Leste nia ekonomia seidauk bele absorve forsa traballu joven feto no mane ne'ebé aas tebes ne'e, nune'e joven feto no mane barak mak sai dezempregu. Ministériu Finansa nia informasaun iha Tabela 2 kona-ba forsa traballu durante periodu 2010 to'o 2016 hatudu katak iha aumentu iha persentajen populasaun ne'ebé hetan empregu maibé iha tempu hanesan persentajen joven feto no mane dezempregu mós aumenta 12% husi 2010 ba 2016 (DGE 2019). Tuir Sensus Agrikultura 2019, iha 5% populasaun iha uma-kain agrikultura mak buka hela servisu ka dezempregu, 32% mak iha empregu no 63% la tama iha forsa traballu nian (DGE 2019). Situasaun empregu ne'e iha possibilidade boot sai aat liu tanba impaktu husi impasse política no mós COVID-19.

Tabela 2. Forsa traballu, empregu no taxa dezempregu joven feto no mane husi 2010 - 2016 (DGE 2019)

	2010	2013	2016
Taxa partisipasaun iha forsa traballu	8.5	14.2	25.8
Rasio empregu/populasaun	6.8	11.1	17.3
Taxa dezempregu juventude	20.9	21.9	32.9

Ho número forsa traballu foun ne'ebé kontinua aumenta kada tinan, estadu Timor-Leste presiza hasa'e kapasidade setór dezentvolvimentu sira atu absorve traballadór barak liu tan. Setór manufaturasau iha poténsia atu absorve forsa traballu barak husi joven feto no mane sira, maibé setór ne'e seidauk dezentvolve ho di'ak no ohin loron fó empregu la too 4% ba populasaun en jerál. Empregu iha setór públiku sira hanesan administrasaun públiku no defeza kompostu 11% deit husi total empregu. Empregu iha setór agrikultura, floresta no peska representa 32% husi empregu total (DGE 2019). Iha tinan 2018 negósiu formal sira iha setór privadu fó servisu ba 13% husi empregu tomak (Inder et al. 2021). Hanesan hatudu iha Tabela 3, husi 2010 mai to'o iha 2016 setór agrikultura, floresta no peska mak absorve empregu boot liu. Relatóriu UNDP nian kona-ba situasaun sosiál ekonomia durante pandemia COVID-19 hatudu katak situasaun empregu sai aat liu tan no uma-kain 22.6% mak ho membru ne'ebé lakon servisu (UNDP 2010).

Tabela 3 Empregu bazeia-ba ramu husi atividade ekonomia iha empregu prinsipál tuir dados husi Diresaun Gerál Estatística, Ministériu Finansa

%	LFS 2010	LFS 2013	Mini LFS 2016
Agrikultura, floresta no peska	26.3%	25.6%	31.6%
Minerasaun no extrasau	0.8%	0.6%	6.1%
Fábrica	4.3%	4.5%	3.4%
Eletridade, gás, vapor, fornesimentu ar kondisionadu, abastesimentu bee, jestaun resíduos ezgotu	0.3%	0.4%	0.2%
Konstrusaun	8.9%	7.5%	7.8%
Komérsiu grosu no retallu, reparasaun veíkulu	19.8%	23.2%	22.2%
Atividade alojamentu no servisu alimentar	1.6%	1.3%	0.1%
Transporte no armazenamentu	5.7%	6.1%	2.8%
Atividade professional sira	7.1%	12.6%	1.1%
Administrasaun públiku no defeza	4.7%	4.0%	10.8%

Edukasaun	10.8%	6.4%	6.5%
Atividade ba ema nia saúde no traballu sosiál sira	2.1%	1.9%	0.9%
Atividade servisu sira seluk	6.8%	4.0%	5.8%
La espesifikadu	0.9%	1.7%	0.7%
Total	100.1%	100%	100.0%

Dadus iha leten hatudu katak setór agrikultura bele absorve traballadór no traballadora barak. Maibé, evidénsia ne'ebé iha hatudu katak setór agrikultura la atrativu ba joven feto no mane barak ne'ebé mak tama iha forsa traballu Timor-Leste nian. Sensu Populasaun no Uma-kain 2015 hatudu katak xefe uma-kain ne'ebé involve iha atividade agrikultura sira 71% mak ho idade 40 ba leten, no husi sira ne'e 46% mak ho idade liu ona 50. Sensu ne'e define uma-kain agrikultura nudár uma-kain ne'ebé nia membru sira hakiak animal ka kuda produktu agrikultura ruma ba konsumu rasik ka ba fa'an. Husi xefe uma-kain ne'ebé involve iha atividade agrikultura, 9% deit mak ho idade 30 mai kraik. Hanesan hatudu iha figura 2, uma-kain ne'ebé involve iha atividade agrikultura sira mós domina ho populasaun ne'ebé nivel edukasaun sekundária mai kraik no la eskola.

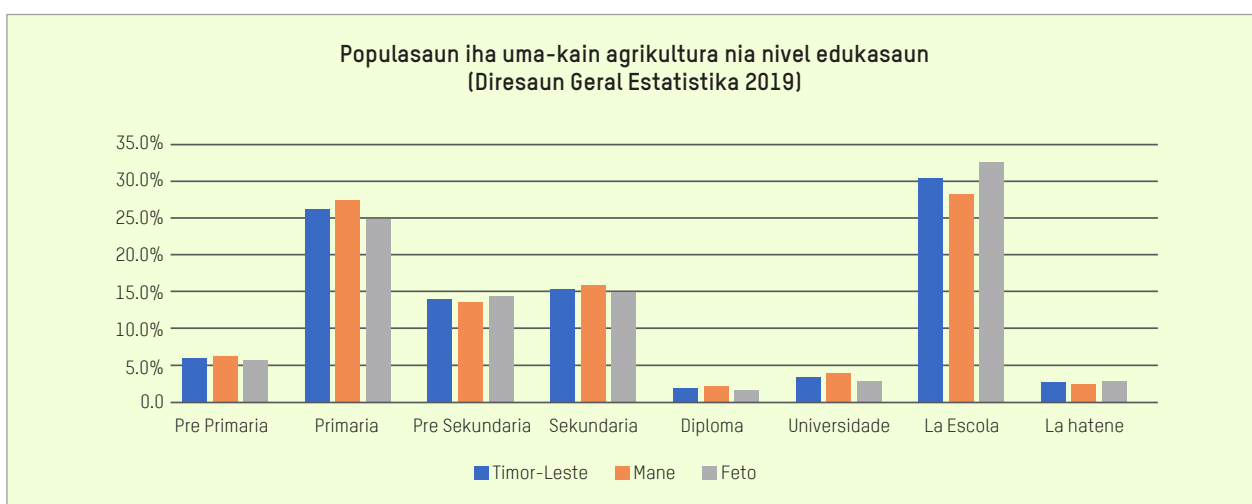


Figura 2. Uma-kain agrikultura sira domina ho populasaun ho nivel edukasaun Primária mai kraik no populasaun ne'ebé la eskola

Durante diskusaun iha grupu foku (Focus Group Discussion), inan-aman sira hato'o katak joven feto no mane sira baruk atu hala'o servisu agrikultura nian no prefere servisu ne'ebé fasil no fó rezultadu lalais. Inan-aman sira haktuir katak sira mós labele obriga sira nia oan sira atu involve iha agrikultura. Inan-aman sira balu mós lakohi sira nia oan sira involve iha atividade agrikultura hanesan halo toos ka halai natar, liu-liu bainhira sira nia oan sira ne'e remata universidade ona. Rezultadu ne'e konfirma mós rezultadu husi Oxfam nia peskiza kona-ba agrikultura ne'ebé relata katak inan-aman sira prefere liu sira nia oan sira atu servisu iha eskritóriu duke servisu iha toos ka natar (Oxfam 2019). Rezultadu ne'e indika katak sei iha persepsaun katak ema sira ne'ebé eskola ona labele fila ba moris hanesan agrikultór no agrikultora tanba agrikultura ne'e atividade ba ema sira ne'ebé la eskola ka la susesu iha eskola deit. Informante xave sira husi Governu, sociedade sivil no setór privadu mós afirma katak estereotipu sira hanesan ne'e sei metin iha sociedade Timor-Leste nian.

Situasaun menus partisipasaun joven feto no mane iha setór agrikultura sai ona preokupasaun Governu nian, liu-liu Ministériu Agrikultura no Peska (MAP) ne'ebé haktuir situasaun ne'e nu'udar kauza ida ba produsaun kiik iha setór agrikultura. MAP preokupa katak menus partisipasaun joven feto no mane sira iha setór agrikultura sei fó impaktu boot ba produsaun agrikultura tanba maioria agrikultór no agrikultora mak ema 'ferik-katuas' deit. Iha Timor-Leste rasik seidauk iha estudu kle'an ida hodi sukat impaktu partisipasaun joven feto no mane sira nian ba produsaun agrikultura maibé estudu sira iha nasaun seluk hatudu korelasaun forte entre agrikultór no agrikultora sira nia idade no sira nia produtividade. Estudu ida iha Estados Unidos ne'ebé halo análise ba rezultadu husi Sensu Agrikultura husi 1978 to'o 2012 hatudu katak

agrikultór no agrikultura sira produtivu liu entre tinan 25 to'o 44 maibé hafoin ida ne'e sira nia produtividade kontinua tun (Tauer 2017). Rezultadu hanesan relata mós iha peskiza ida ne'ebé hala'o husi Li & Sicular (2013) ne'ebé estuda impaktu husi agrikultór no agrikultura sira nia idade ba produsaun agrikultura iha Xina ne'ebé konklui katak agrikultór no agrikultura sira nia produtividade hahú tun hafoin idade 45.

Maske seidauk iha estudu kona-ba relasaun entre idade no produtividade agrikultór no agrikultura sira nian iha Timor-Leste, realidade ne'ebé iha hatudu katak Timor-Leste nia produtividade agrikultura sei kiik liu kompara ho nasaun seluk iha rejiaun Ázia Sudeste. Hanesan figura 3 hatudu, Timor-Leste nia produtu ai-han prinsipál oras ne'e hanesan foos no batar nia produtividade kiik liu kompara ho nasaun seluk iha rejiaun Ázia Sudeste. Produtividade foos no batar kontinua kiik nafatin maski durante ne'e Governu investe osan barak liu iha produsaun produtu rua ne'e liu husi harii irrigasaun boboot, introduz finii husi rai li'ur, distribui tratór no mós introduz métodu kuda modernu sira, ho objetivu atu atinje autosufisiesia ai-han iha 2030, tuir tarjetu PEDN nian. Iha fatór balu mak bele kontribui ba menus produtividade, inklui agrikultór no agrikultura sira nia produtividade ne'ebé tu'un, pratika agrikultura ne'ebé agrikultór no agrikultura sira adopta, tipu variedade ne'ebé sira uza no fatór klimátika sira hanesan udan, temperatura no anin. Alein de ne'e, diferença iha feto sira nia asesu ba rekursu no oportunidade sira iha setór agrikultura kontribui mós ba produtividade agrikultura ne'ebé menus tanba estudu sira hatudu ona katak feto agrikultura sira iha papél importante iha prosesu produsaun agrikultura nian (ADB 2014; MDF 2014).

Banku Mundial no UN Women nia estudu kona-ba lakuna produtividade feto agrikultura iha Timor-Leste iha 2018 estimatiza katak feto agrikultura sira nia produtividade kiik liu 15% kompara ho mane agrikultór sira. Dadus ne'ebé iha hatudu katak feto agrikultura sira halo papél importante iha prosesu produsaun agrikultura no 66% husi feto ne'ebé servisu mak servisu nudár agrikultura, boot liu husi 62% mane ne'ebé servisu nudár agrikultór (DGE 2018). Seidauk iha estudu kona-ba ema ho defisiénsia sira nia partisipasaun iha setór agrikultura, maibé entrevista ne'ebé halo ho joven ho defisiénsia sira ne'ebé involve iha agrikultura indika katak programa no polítika agrikultura sira seidauk promove partisipasaun ema ho defisiénsia sira nian nune'e ema ho defisiénsia sira seidauk involve iha atividade produsaun agrikultura ho másimu. Governu nia dadus hatudu katak iha 2015 iha populasaun 38,118 mak ema ho defisiénsia (Feto 20,140 no mane 17,978) no 86% husi ema ho defisiénsia sira ne'e hela iha area rural, ne'ebé populasaun maioria moris hanesan agrikultór no agrikultura. Konsidera katak persentajen feto envolve iha atividade agrikultura ne'ebé boot no persentajen ema ho defisiénsia ne'ebé maioria hela iha area rural, melloramentu ba sira nia produtividade sei kontribui ba produtividade iha setór agrikultura.

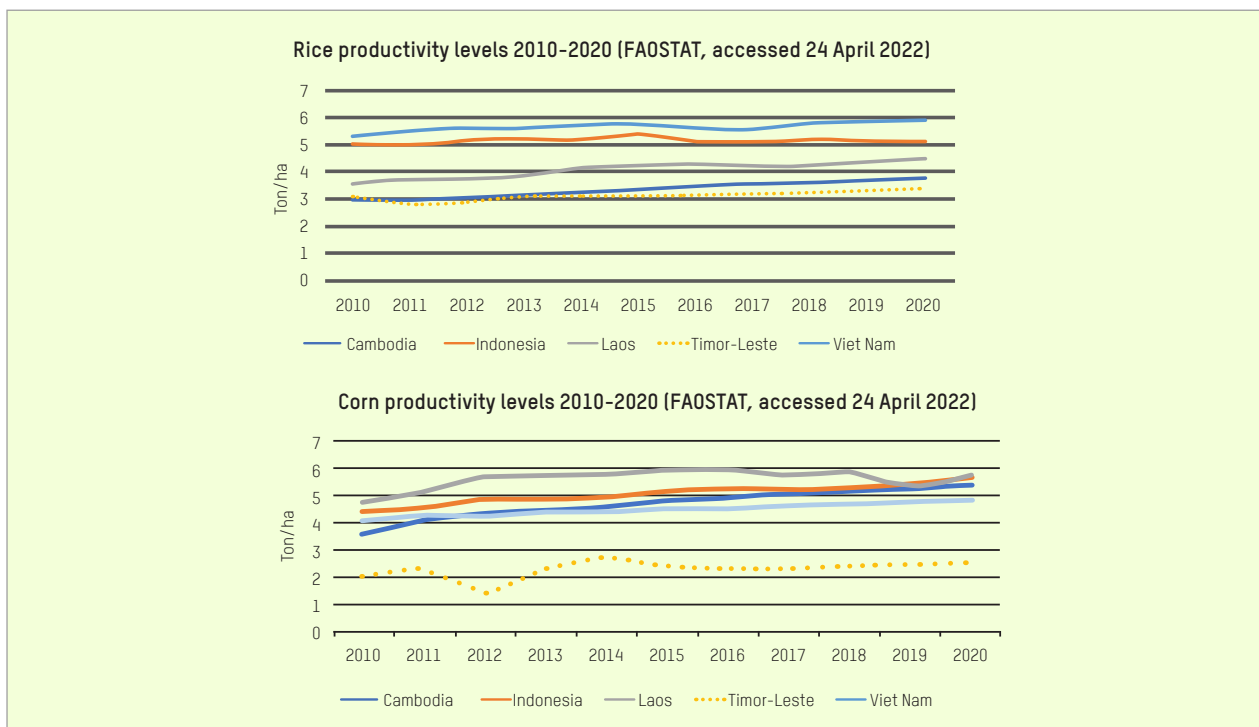


Figura 3 hatudu dadus estatistika husi FAO ne'ebé hatudu katak Timor-Leste nia produtividade iha produsaun foos (3a) no batar (3b) la hetan mudansa signifikante durante tinan sanulu nia laran. Timor-Leste nia médiu produtividade foos (3.3 ton/ha) no batar (2.5ton/ha) oras ne'e kiik liu dala tolu no dala-rua kompara ho produtividade aas liu iha rejiaun Ázia Sudeste respetivamente.



Maria Bernadete, TILOFE iha Ermera / Keith Parsons, Oxfam Australia

Fatór sira ne'ebé Influensia Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun iha Atividade Agrikultura

Tanbasá mak joven feto no mane sira husik atividade produsaun agrikultura?

Respondente sira hotu ba peskiza ne'e, ne'ebé inklui membru Governu sira, membru organizasaun sosiedade sivil sira, setór privadu, inan-aman agrikultór no agrikultora sira no joven feto no mós mane sira konkorda katak joven feto no mane sira ladún interese atu sai agrikultór no agrikultora. Maibé respondente sira ne'e iha diferença balun iha hanoin kona-ba tanbasá joven feto no mane sira ladún interese iha atividade agrikultura nian. Inan-aman agrikultór no agrikultora no informante xave sira maioria konsidera joven feto no mane sira ladún participa iha atividade agrikultura tanba lakohi halo servisu todan, hakarak rezultadu lalais no baruk servisu. Sira mós konsidera katak polítika publika sira ne'ebé hatoman comunidade ho subsídiu oi-oin hanesan subsídiu ba agrikultór no agrikultora sira, subsídiu ba idozu sira no mós ba veteranu sira kontribui mós ba halo joven barak laiha insentivu atu halo toos ka natar. Inan-aman sira haktuir katak

*"Ha'u
tenki muda mai
Dili tanba ekonomia
família nian mak labele
duni entaun ha'u tenki
buka fali osan ruma
hodi sustenta
família"*¹

sira haree joven feto no mane balu koko atu involve-an iha agrikultura maibé depois para tiha tanba hasoru difikuldade oi-oin tanba falta meius produsaun no asesu ba merkadu. Sira observa katak Governu durante ne'e ladún halo akompañamentu ba agrikultór no agrikultora sira hodi suporta sira bainhira hasoru problema ruma.

Respondente husi sosiedade sivil no setór privadu hanoin katak dalan sustentável liu atu atrai joven feto no mane barak liu ba iha setór agrikultura mak liu husi kria ambiente ba joven feto no mane sira atu bele espresa-an iha setór agrikultura. Ida ne'e bele halo liu husi fó motivasaun, treinamentu, fasilita asesu ba ekipamentu produsaun no asesu ba merkadu. Durante FGD inan-aman barak mós rekoñese katak sira rasik lakohi sira nia oan sira ba eskola tiha depois fila fali sai fali agrikultór no agrikultora hanesan sira nia inan-aman sira. Inan aman sira iha duvida katak joven sira bele hetan moris di'ak iha

1: Dili, 3 Marsu 2022, respondente 1

agrikultura maske sira haree ona katak iha duni ema balu iha sira nia comunidade mak bele hetan moris di'ak liu husi agrikultura. Sira nia duvida sira ne'e relata ba sira nia esperiênsia rasik ne'ebé hasoru dezafiu barak iha atividade agrikultura nian inklui laiha serteza kona-ba rendimentu.

Tabela 4 Persepsaun parte external kona-ba fatór prinsipál no adisionál ne'ebé influensia joven sira nia desizaun

Fatór prinsipál	Fatór adisionál
- Joven feto no mane sira lakohi involve iha agrikultura tanba baruk servisu no lakohi halo servisu todan. - Joven feto no mane sira prefere servisu ne'ebé fó rezultadu lalais. - Inan-aman sira mós ladún motiva sira nia oan sira atu sai agrikultór no agrikultura.	- Polítika públiku ne'ebé la favoravel, falta formasaun ba joven feto no mane sira, falta meius produsaun no difikuldade asesu ba merkadu. - Falta motivasaun no akompañamentu husi Governu ba joven feto no mane sira ne'ebé involve-an iha agrikultura - Subsídriu sira mós halo joven feto no mane sira lakon insetivu atu involve iha atiividade agrikultura.

Iha parte seluk, joven feto no mane sira ne'ebé husik ona agrikultura hodi mai buka servisu iha Dili hato'o katak sira lakohi involve-an iha agrikultura tanba sira nia produsaun la folin di'ak iha merkadu, kondisaun infrastrutura estrada aat halo susar asesu ba merkadu no oportunidade seluk iha sidade sira hanesan tuir kursu ka treinamentu ruma no falta asesu ba meius produsaun agrikultura sira hanesan ekipamentu no irrigasaun ba agrikultura. Joven feto no mane sira ne'ebé decide ona lakohi involve-an iha agrikultura, barak mak muda mai Dili hodi buka servisu tanba haree Dili nu'udar sentru ba dezvoltamentu nian. Hanesan respondente joven feto ida husi Baucau konklui, Dili mak 'sentru buka moris' nian². Imigrasaun lokal aas husi Munisípiu sira mai Dili hatudu ona iha Sensus Populasaun no Uma-kain ne'ebé halo kada tinan lima. Peskiza ne'e hatudu katak joven feto no mane sira nia motivasaun prinsipál husik agrikultura no muda mai Dili mak 'buka osan' hodi hadi'ak sira nia moris.

Husi respondente joven feto no mane 48 ne'ebé husik agrikultura hodi mai buka moris iha Dili, 69% mai Dili tanba hakarak buka servisu ho rendimentu di'ak hodi hadi'ak sira nia moris. Joven feto no mane sira ne'e haktuir katak iha munisípiu sira nia produtu la hetan folin di'ak, susar atu asesu ba merkadu no mós tanba sira nia atiividade agrikultura iha munisípiu orienta liu ba prodús ai-han hodi konsumu deit. Joven feto no mane 25% mak mai Dili ho razaun rua – eskola no mós buka servisu hodi finansia sira nia eskola ka finansia membru família seluk nia estudu. Restu (6%) mai Dili tanba presaun kulturál nian ne'ebé demanda osan barak nune'e sira tenki mai buka osan iha Dili. Maibé, Joven feto no mane joven sira ne'e maioria la hetan servisu iha setór ekonomia formal sira. Joven feto no mane sira ne'e hetan dezvantajen liu tan tanba sira maioria ho nivel edukasaun ne'ebé kiik no esperiênsia servisu limitadu. Husi respondente joven sira ne'e, feto 75% no mane 80% mak ho edukasaun sekundária mai kraik. Figura 4 hatudu nivel edukasaun ikus husi respondente joven feto no mane sira ne'ebé husik agrikultura hodi muda mai Dili.

Besik metade populasaun iha área rurál mak moris hela iha liña kiak nia okos. Relatóriu kona-ba kiak iha Timor-Leste iha tinan 2014 relata katak iha 47.1% populasaun iha área rurál mak moris iha liña kiak nia okos, enkuantu iha área urbana 28.3%. Populasaun iha área rurál sira mós vulnerável liu atu monu ba liña kiak nia okos (MF 2014).

2: Dili, 3 Marsu 2022, Respondente 2

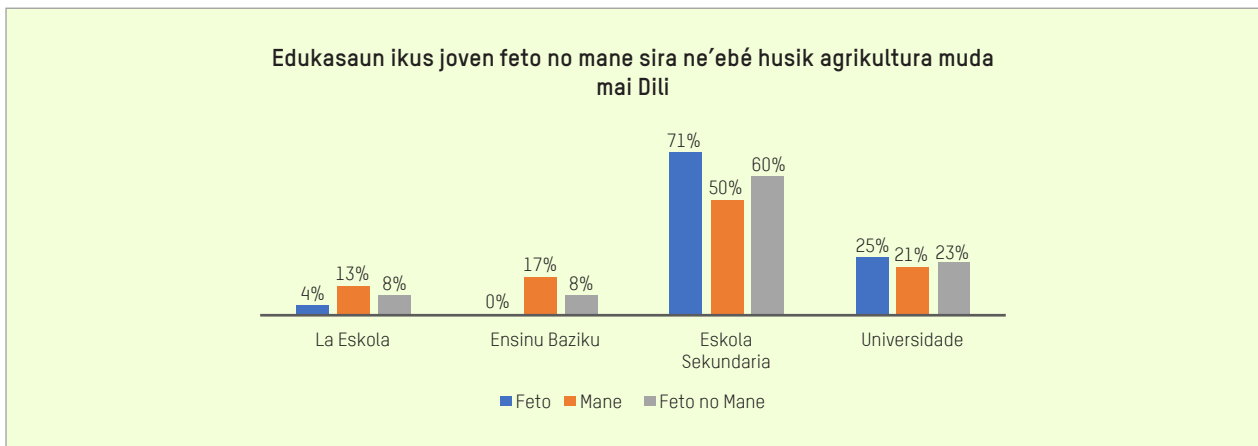


Figura 4 Joven feto no mane sira ne'ebé husik agrikultura hodi mai Dili 75% mak ho edukasaun Sekundária mai no maioria halo servisu iha setór ekonomia informal.

Joven feto no mane sira ne'e barak mak ikus mai hala'o servisu iha setór ekonomia informal hanesan fila liman iha merkadu, sai vendedór ambulante no fa'an nuu. Joven sira uitoan mak servisu iha atividade komérsiu sira hanesan restaurante, kafé no loja. Hanesan haktuir iha figura 5, joven mane sira maioria ikus mai buka moris liu husi fila liman, hanesan fa'an nuu, dudu modo ho roda tolu, no ai-leba. Feto sira nia atividade inklui fila liman hanesan fa'an obralan no fa'an modo iha merkadu no mós hein kios. Feto barak mós servisu iha restaurante ka kafé sira ne'ebé sai parte husi setór formal. Peskiza kona-ba setór informal iha Timor-Leste iha tinan 2016 relata katak maioria vendedór no vendedora ambulante sira hetan rendimentu moos (net) \$5 mai kraik kada loron (La'o Hamutuk 2016). Traballadór sira iha setór ekonomia informal sira mós vulneravel liu ba impaktu negativu husi xoke sira hanesan pandemia surtu COVID-19 (Oxfam 2021).

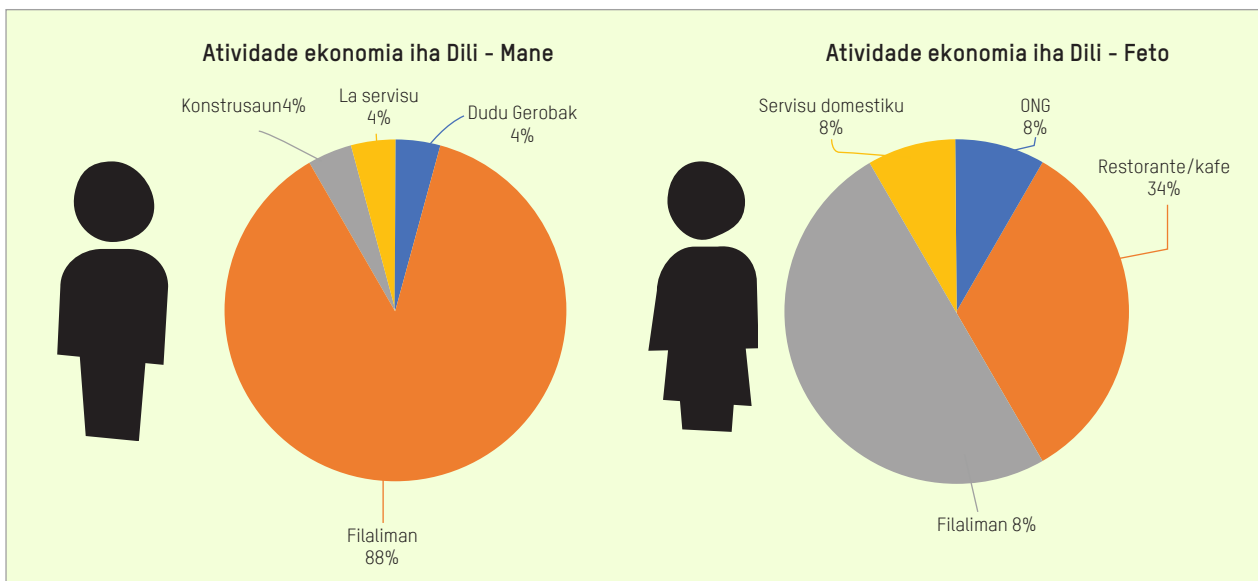


Figura 5 Mane sira kuaze hotu halo atividade fila liman nudár vendedór no vendedora ambulante. Feto sira metade halo servisu fila liman no maioria iha merkadu ka hein kios.

Joven feto no mane sira ne'ebé muda mai Dili hodi buka servisu maioria sei hakarak atu fila fali ba munisípiu hodi hala'o atividade agrikultura. Mane sira barak liu mak iha planu hakarak fila ba munisípiu (71%). Feto 54% mós iha planu hakarak fila fali ba munisípiu bainhira kondisaun iha munisípiu di'ak ona ba sira atu hetan rendimentu di'ak husi atividade agrikultura nian. Joven feto no mane balu mós hakarak fila fali tanba sira nia família hela iha foho no sira iha Dili hodi buka moris deit. 30% husi mane sira ne'ebé hakarak fila mós haktuir katak sira hakarak fila ba munisípiu tanba sira iha rai eransa ne'ebé sira tenki tau matan ba. Feto sira laiha ida mak temi kona-ba rai eransa ka rai inan-aman nian iha munisípiu orijen. Deskobrimentu ne'e

refleta mós informasaun hosi peskiza Banku Mundial no UN Women kona-ba feto nia asesu ne'ebé menus liu ba rai hanesan meius produsaun prinsipál ba atividade agrikultura nian.

Tabela 5 Joven sira, feto no mane, nia planu atu fila fali ba hala'o atividade agrikultura

Planu atu fila fali ba Agrikultura, Feto no Mane ne'ebé muda mai Dili				Planu atu fila fali ba Agrikultura, per total respondente		
	Iha planu atu fila	Laiha planu	La hatene	Iha planu atu fila	Laiha planu	La hatene
Feto	54%	38%	8%	27%	19%	4%
Mane	71%	29%	0%	35%	15%	0%

Joven feto no mane sira maioria hakarak fila fali ba munisipiu bainhira agrikultór no agrikultora sira hetan ona folin ne'ebé di'ak ba sira nia produktu, kondisaun estrada rurál sira di'ak ona, irrigasaun iha hodi fornese bee ba atividade agrikultura no Governu kontinua apoia agrikultór sira asesu ba formasaun, servisu, meius produsaun agrikultura sira. Joven feto no mane sira ne'e iha interesse atu aprende métodu foun, adopta ekipamentu modernu no diversifika sira nia atividade agrikultura no rendimentu. Joven feto no mane balu haktuir katak sira sei fila ba munisipiu bainhira halibur osan nato'on ona hodi hala'o atividade negósiu agrikultura iha sira nia munisipiu.

Rezultadu peskiza ne'e hatudu katak, iha diferença importante balu iha persepsaun kona-ba tanbasá joven feto no mane sira ladún involve iha agrikultura entre respondente sira ne'ebé laos joven ho Membru Governu, setór privadu no organizasaun sosiedade sivil sira. Joven feto no mane sira haktuir katak sira la involve-an iha agrikultura tanba kondisaun ekonomia no ambiente ba atividade agrikultura mak la apoia. Respondente maioria husi Governu, sosiedade sivil no setór privadu hanoin katak joven feto no mane sira ladún partisipa iha agrikultura tanba agrikultura servisu todan ne'ebé fó rezultadu kleur, política subsidiu halo família sira fasil hetan osan no inan-aman sira la enkoraja oan sira involve-an iha agrikultura.

Diferença perspectiva hosi respondente iha categoria diferente ne'e normal maibé presiza komprende tanbasá mak iha diferença. Posibilidade ida mak feto no mane sira ne'ebé involve iha peskiza ne'e kuaze hotu halo servisu informal iha Dili ne'ebé todan maski sira husik ona agrikultura, ne'ebé hatudu katak joven feto no mane sira ne'e iha duni intensaun forte atu hadi'ak sira nia moris ho sira nia servisu rasik, no la preokupa ho sosiedade nia persepsaun sira. Bainhira inan-aman sira, Governu, sosiedade sivil ka setór privadu ko'alia kona-ba juventude, iha possibilidade katak sira refere ba joven feto no mane sira ne'ebé kontinua hela iha foho maibé lakohi involve-an iha agrikultura, joven feto no mane sira ne'ebé inan-aman sira konsidera nudár 'baruk ten' no 'loro-loron sibuk ho telefone' deit. Iha mós possibilidade katak Governu, sosiedade sivil, setór privadu no inan aman sira seidauk ko'alia didi'ak ho joven sira tanbasá sira lakohi involve iha agrikultura. Posibilidade ne'e bele iha, liu-liu husi parte Governu nian, tanba rezultadu peskiza ne'e mós hatudu hela joven sira ladún hatene kona-ba programa no política Governu nian iha setór agrikultura.

- Uma-kain agrikultór no agrikultora 20% deit mak asesu ona ba irrigasaun
- Uma-kain agrikultór 33% agrikultór deit mak uza tratór hodi fila sira nia rai enkuantu 63% fila rai manual
- Uma-kain agrikultór 12% deit husi uma-kain agrikultór sira mak iha asesu ba informasaun sira liga ba servisu estensaun nian
- Uma-kain 6% deit mak iha asesu ba servisu veterináriu maski 95% husi uma-kain agrikultór no agrikultora hakiak animal.

Fontes: TLAC 2019

Tanbasá mak joven feto no mane sira decide involve iha atividade agrikultura?

Hodi identifika tanba sá joven feto no mane sira decide involve iha agrikultura maski iha dezafiu oi-oin iha setór ne'e, peskiza ne'e halibur mós informasaun husi joven sira iha agrikultura, feto, mane no joven ho defisiénsia sira. Iha parte ida ne'e inklui levantamentu dadus no diskusaun grupu foku ho joven agrikultór no agrikultura iha Munisipiu Baucau, Bobonaro, Ermera no Manufahi ho total respondente hamutuk nain 116. Rezultadu husi levantamentu no FGD ho joven agrikultór no agrikultura sira ne'e indika katak joven feto no mane sira decide atu involve-an iha atividade agrikultura tanba atividade agrikultura bele responde ba sira nia nesesidade sira. Joven feto no mane sira ne'e mós maioria iha hanoin katak sira la presiza depende bebeik ba inan-aman ka ba governu, tanba sira rasik iha kapasidade atu kria servisu ba sira nia-an rasik, no iha tempu hanesan kria servisu ba ema seluk. Joven agrikultór no agrikultura sira ne'e mós iha tendénsia atu hala'o atividade iha grupu ne'ebé organizadu ho di'ak.

Joven agrikultór no agrikultura sira hasoru mós dezafiu barak liga ba meius produsaun no merkadu maibé sira kontinua involve-an iha atividade agrikultura nian. Husi joven sira hotu ne'ebé halo atividade agrikultura hotu-hotu laiha intensaun atu husik setór ne'e hodi ba buka servisu seluk. Sira nafatin fiar katak liu husi agrikultura sira bele realiza sira nia mehi sira. Joven sira ne'e nia reasaun ba dezafiu iha setór agrikultura ne'e diferente ho reasaun husi joven sira ne'ebé decide husi agrikultura no ba buka moris iha Dili. Ida ne'e indika katak, laos joven sira hotu hakarak husik agrikultura tanba dezafiu oi-oin ne'ebé agrikultór no agrikultura sira hasoru iha setór ne'e. Iha motivasaun internal sira hanesan hakarak kontribui ba dezvoltamentu nasaun nian, hakarak kria servisu ba an rasik no hakarak suporta inan-aman sira ne'ebé bele sai razaun ba joven sira atu mantein nafatin iha setór agrikultura.

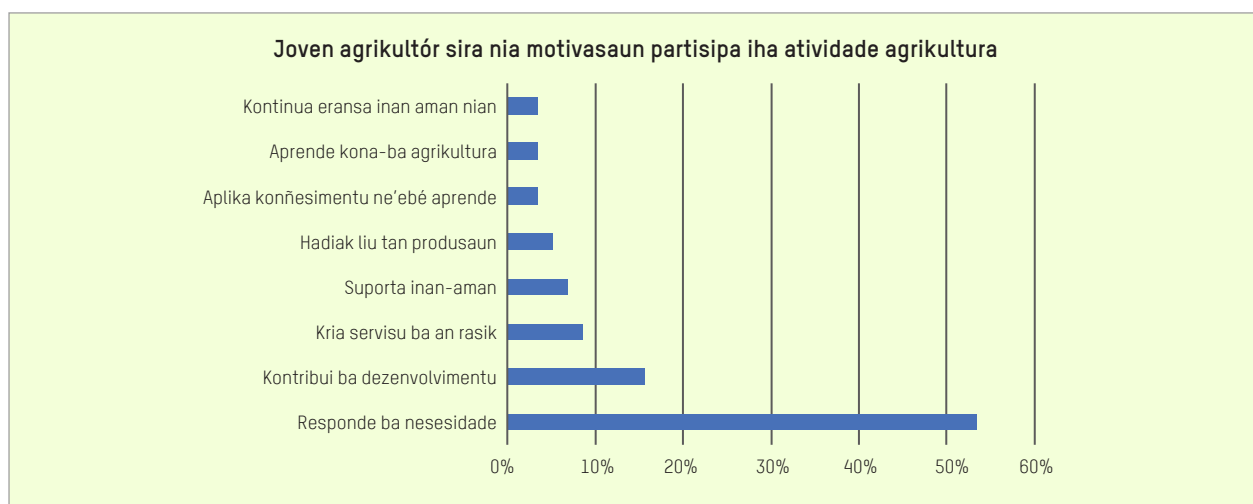


Figura 6 Joven feto no mane sira involve-an iha agrikultura tanba ho agrikultura sira bele responde ba sira nia nesesidade sira liu husi atividade agrikultura nian

Maski la sai objetivu ida husi peskiza ne'e, durante entrevista no diskusaun ho joven agrikultór no agrikultura sira, iha indikasaun forte katak joven agrikultór no agrikultura sira barak mak involve-an iha grupu agrikultura nian no joven feto no mane sira ne'e en jerál iha asesu di'ak liu ba rekursu no oportunidade sira. Grupusira ne'e mós organizadu di'ak liu iha sira nia atividade produsaun no mós merkadorias. Joven feto no mane sira iha grupu sira ne'e haktuir katak liu husi grupu sira bele aprende buat foun barak liu tan kona-ba agrikultura no mós bele fahe sira nia matenek ba malu.

Joven feto agrikultura sira

Joven agrikultór feto no mane sira haktuir katak alein de problema sira liga ho merkadu, meius produsaun nian, joven feto agrikultór sira mós la hetan asesu ne'ebé hanesan ba rekursu no oportunidade sira iha agrikultura kompara ho agrikultór joven mane sira. Joven feto agrikultór sira haktuir katak iha sira nia comunidade sei iha diskriminasaun ba agrikultór feto sira tanba sira nia jêneru. Maibé bainhira husu kona-ba se política Governu nian promove asesu ne'ebé hanesan ba feto no mane, maioria respondente sira hanoin katak programa agrikultura Governu nian promove asesu ne'ebé hanesan ba feto no mane sira. Joven feto no mane 61% mak hanoin katak Governu nia programa no programa agrikultura sira fó

oportunidade hanesan ba feto no mane agrikultór sira atu asesu ba rekursu no oportunidade sira iha setór agrikultura, 11% konsidera programa no política agrikultura fó liu oportunidade ba mane sira duke feto agrikultura sira, 29% hato'o katak sira la hatene se programa no política Governu nian iha setór agrikultura fó asesu rekursu no oportunidade hanesan ba feto sira ka lae tanba sira nunka hetan informasaun ruma kona-ba ne'e (Figura 6).

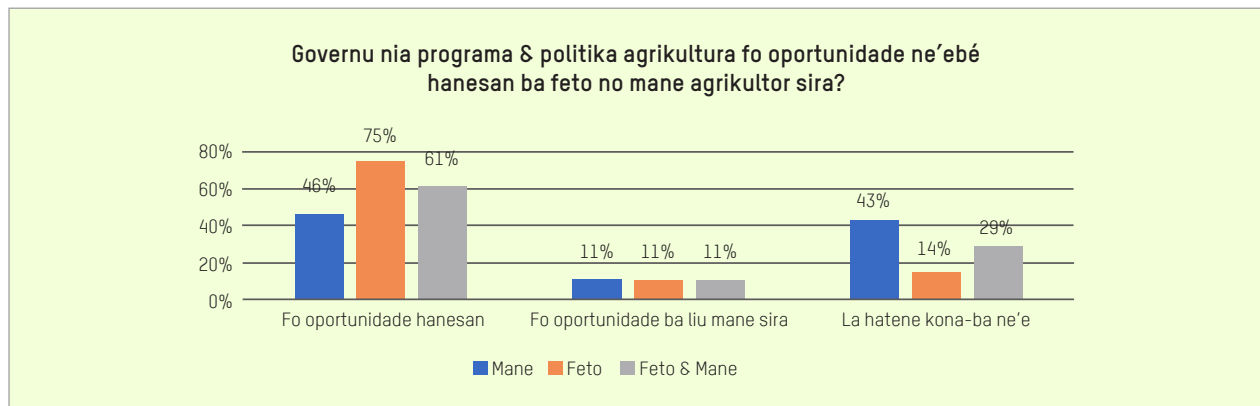


Figura 7 Joven feto no mane sira maioria (61%) hanoín katak programa agrikultura sira fó oportunidade hanesan ba agrikultór no agrikultura sira atu asesu ba rekursu no oportunidade sira iha setór agrikultura, maibé persentajen boot mós husi agrikultór joven feto ho mane sira (29%) mak la hatene kona-ba política sira ne'e.

Joven feto no mane sira ne'ebé konsidera programa ka política Governu nian la fó asesu hanesan ba feto ho mane atu asesu ba oportunidade no rekursu agrikultura ho razaun katak:

- Governu laiha programa no política ne'ebé di'ak atu garante feto sira iha asesu ne'ebé hanesan ba rekursu no oportunidade iha agrikultura, hanesan asesu ba ekipamentu sira ne'ebé Governu distribui.
- Feto sira ladún hetan asesu ba informasaun no formasaun sira iha área agrikultura nian atu hasa'e sira nia kapasidade. Formasaun sira dala barak mane sira deit mak partisipa.
- Iha nivel comunidade dala barak programa agrikultura sira prefere liu uza mane iha atividade agrikultura sira tanba konsidera mane sira mak iha forsa liu.

Rezultadu ne'e indika katak iha ona progresu balu ne'ebé Governu atinje en termu de implementasaun programa ne'ebé fó benefísiu hanesan ba feto no mós mane agrikultór sira. Maski nune'e, sei iha dezafiu boot liu ba oin atu halakon diskriminasaun hotu iha setór agrikultura no hasa'e liu tan joven agrikultór no agrikultura sira nia koñesimentu kona-ba programa no política agrikultura ne'ebé sensível ba jéneru atu joven sira ne'e hatene sira nia direitu sira atu hetan tratamentu ne'ebé hanesan iha setór agrikultura.

Joven ema ho defisiénsia sira

Objetivu espesífiku ida husi peskiza ne'e mak atu komprende oinsá partisipasaun joven feto ho mane ema ho defisiénsia sira nian iha atividade agrikultura, konsidera katak sira mós parte xave husi dezvoltamentu nasaun nian. Dadus ikus liu kona-ba número ema ho defisiénsia iha Timor-Leste husi Census Uma-Kain no Populasaun 2015 nian hatudu katak iha populasaun 38,118 mak konsidera nudár ema ho defisiénsia. Husi número ne'e, 86% ka ema 32,726 mak hela iha area rural no 68% husi ema ho defisiénsia idade tolu ba leten mak nunka atende eskola. Ema ho defisiénsia idade sanulu ba leten 46% mak halo servisu ba an rasik no ajuda família nia servisu. Relatóriu Census ne'e la haktuir espesífiku atividade espesífiku saida mak ema ho defisiénsia sira halo maibé konsidera katak ema ho defisiénsia maioria hela iha area rural no maioria uma-kain iha area rural moris husi atividade agrikultura nian, ami assume katak ema ho defisiénsia sira involve no ajuda mós família sira iha atividade agrikultura nian.

Durante prosesu peskiza ne'e, peskizadór no peskizadora sira hasoru difikuldade atu hetan joven ho defisiénsia ne'ebé ativu hela iha atividade agrikultura. Joven ema ho defisiénsia sira ne'ebé sai respondente ba peskiza ne'e ne'ebé ativu hela



Milena Sarmento, YEFF Iha Hera, Dili / Keith Parsons, Oxfam Australia

iha atividade agrikultura no atividade seluk, en jerál organiza-an iha grupu ka sai parte husi organizasaun sosiedade sivil sira ne'ebé servisu ba asuntu ema ho defisiénsia nian. Peskiza ne'e realiza diskusaun grupu foku 3 ho joven ho defisiénsia sira, ida iha Ermera no rua iha Baucau. Rezultadu husi diskusaun sira ne'e hatudu katak joven ho defisiénsia sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura menus tanba programa agrikultura sira ne'ebé durante ne'e Governu implementa la fó konsiderasaun espesífiku ba ema ho defisiénsia sira atu bele participa. Situasaun ne'e halo joven ho defisiénsia sira sente hetan diskriminasaun. Kondisaun ne'e konfirma mós husi joven agrikultór no agrikultora sira ne'ebé la ho defisiénsia ne'ebé maioria konsidera programa no política agrikultura sira la fornese oportunidade no rekursu adekuaadu ba joven ho defisiénsia sira atu involve másimu iha atividade agrikultura.

Joven ema ho defisiénsia sira preokupa katak, dalaruma Governu iha ona prekonseitu ida katak ema ho defisiénsia sira la bele involve iha agrikultura tanba sira nia kondisaun fízika ka mental. Joven ema ho defisiénsia sira ne'e enkoraja Governu atu ko'alia diretamente ho sira hodi hatene saida mak ema ho defisiénsia sira bele halo, saida mak sira halo ona iha setór agrikultura, no oinsá Governu bele suporta sira atu bele involve di'ak liu tan iha setór agrikultura. Durante ne'e, Governu nunka konsulta ho ema ho defisiénsia sira bainhira liga ba agrikultura tanba programa Governu nian liga ba agrikultura kontinua la sensível ba ema ho defisiénsia sira, liu-liu sira ne'ebé hela iha area rural, ne'ebé hola parte iha uma-kain agrikultura nian.

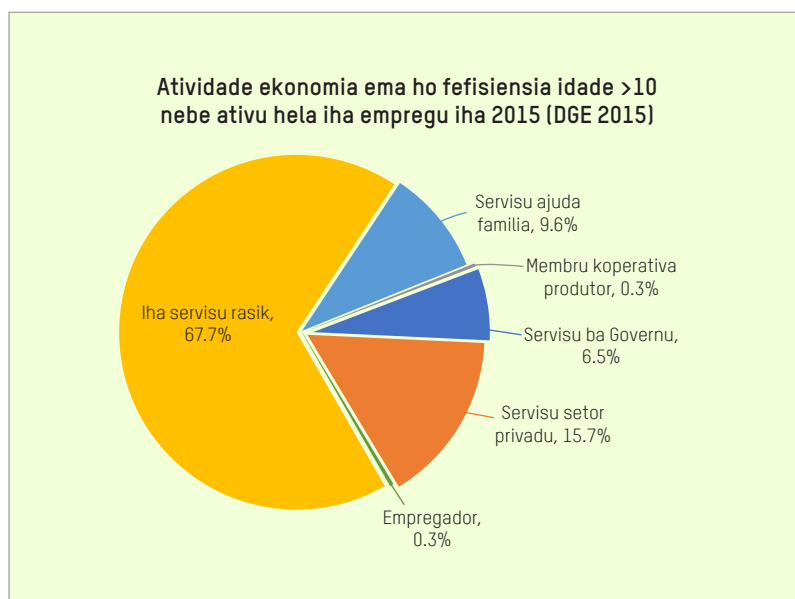


Figura 8: hatudu ema ho defisiénsia sira nia atividade ekonomia prinsipál sira. Dadus sira ne'e hatudu katak ema ho defisiénsia maioria halo servisu rasik no ajuda família sira nia servisu. Dadus sensu nian indika katak ema ho defisiénsia sira ne'e 86% mak hela iha area rural sira ne'ebé domina ho atividade agrikultura nian.

Governu nia Programa no Polítika hodi Hasa'e Joven Feto no Mane sira nia Partisipasaun iha Atividade Agrikultura

Rezultadu husi peskiza ne'e hatudu ona katak joven sira nia desizaun atu partisipa ka la partisipa iha atividade agrikultura hetan influénsia maka'as husi fatór sosiál no ekonomia, meius produsaun agrikultura no kondisaun infrastrutura estrada iha area rural sira. Joven feto no mane sira espekta atu Governu apoia hodi kria merkadu ne'ebé di'ak ba sira nia produktu sira atu bele hetan folin di'ak. Joven agrikultór no agrikultura sira mós ezije infrastrutura estrada ida ne'ebé di'ak atu fasilita sira nia movimentu, irrigasaun ida ne'ebé fornese bee nato'on ba atividade produsaun no meius produsaun seluk hanesan tratór, fini, no adubu ne'ebé adekuaudu. Dezafiu no ejijénsia sira ne'e hotu liga ba Governu nia programa no polítika sira kona-ba dezvoltamentu rurál, liu-liu agrikultura. Ne'e hatudu katak Governu iha oportunidade atu rezolve problema falta partisipasaun joven iha atividade agrikultura liu husi ninia programa no polítika sira. Oras ne'e, joven feto no mane sira rasik ladún hatene kona-ba programa no polítika Governu nian iha área agrikultura. Joven agrikultór no agrikultura 56 (feto 28 no mane 28) ne'ebé envolve iha levantamentu besik 75% la hatene polítika Governu nian kona-ba agrikultura, 21% hatene kona-ba programa ka polítika ruma iha setór agrikultura no 4% la fó resposta (Figura 9).

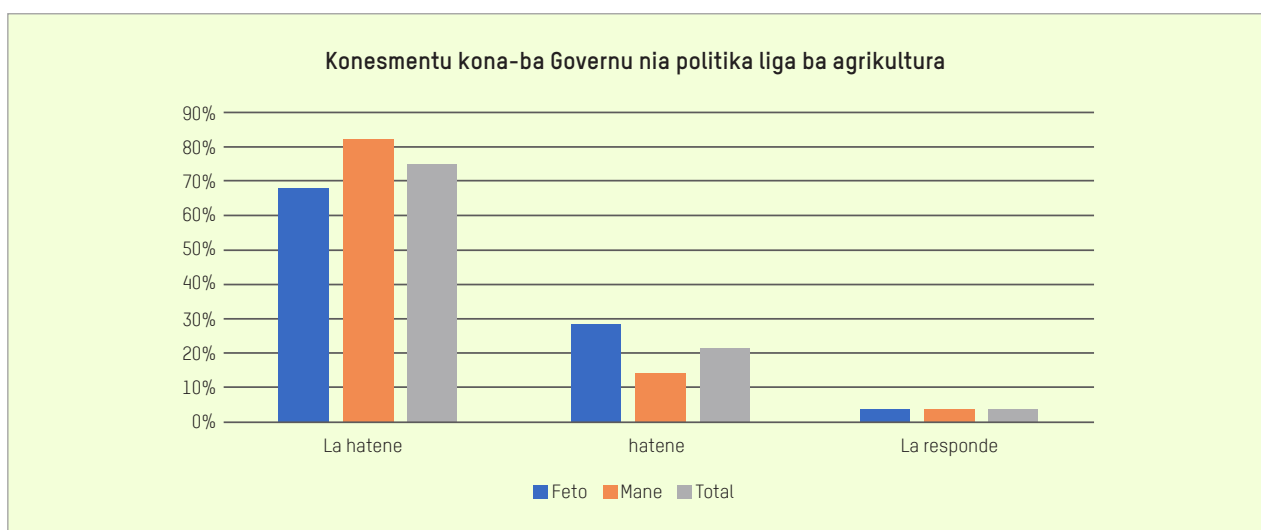


Figura 9 hatudu katak maioria joven agrikultór feto no mane sira la hatene kona-ba polítika governu nian liga ba agrikultura

Governu seidauk iha polítika espesífiku ida kona-ba partisipasaun joven feto no mane sira nian iha setór agrikultura maski iha polítika barak mak haktuir kona-ba partisipasaun joven feto no mane sira nian iha prosesu dezvoltamentu sira. Planu Estratejiku Dezvoltamentu Nasional 2011-2030 (PEDN 2011-2030) konsidera joven feto no mane sira hanesan futuru lideransa nasaun nian ne'ebé sei influénsia no kontribui ba nasaun nia transformasaun sosiál no ekonomia. PEDN haktuir katak joven feto no mane sira tenki hetan oportunidade atu hetan esperiénsia, abilidade no valor sira ne'ebé presiza atu bele partisipa iha dezvoltamentu nasaun nian nu'udar sidadaun ne'ebé iha edukasaun di'ak, saudável no kaer metin ba valor étika sira. Timor-Leste nia roteiru (roadmap) hodi atinje Nasoins Unidas nia Objetivu Dezvoltamentu Sustentável mós rekoñese joven feto no mane sira nudár fatór xave ida hodi fasilita Timor-Leste ba atinje objetivu sira husi Agenda Dezvoltamentu Sustentável nian (Timor-Leste's Roadmap for the Implementation of the 2030 Agenda and the SDGs, p.19).

Governu nia programa sira liga ba agrikultura no juventude en jerál implementa husi Ministériu Agrikultura no Sekretáriu Estadu Juventude Desportu (SEJD). Maibé iha mós programa iha Ministériu seluk ne'ebé iha mós ligasaun ba joven agrikultór no agrikultura sira. Ministériu Turizmu Komérsiu no Indústria implementa programa hodi apoia joven empreendedor no empreendedora sira hodi hetan formasaun no mós facilidade kréditu suave (kréditu ho funan kiik). Sekretáriu Estadu Kooperativa fó mós formasaun barak ba agrikultór no agrikultura membru kooperativa sira ne'ebé inklui mós joven sira. Membru Governu sira hotu husi Ministériu no Sekretáriu Estadu sira ne'e konsiente katak hasa'e partisipasaun joven feto no mane sira nian laos buat ne'ebé fasil tanba liga ba joven feto no mane sira nia preferénsia rasik. Governu nia esforsu too deit kria ambiente ne'ebé favoravel no apoia joven feto no mane sira ne'ebé iha inisiativa hodi involve-an iha atividade agrikultura nian.

Programa ida ne'ebé Governu estabesele hodi apoia joven sira inklui programa kréditu suave ne'ebé fó oportunidade ba joven emprededór no emprededora sira hodi asesu ba kréditu ho funan kiik. Programa kréditu ho funan kiik fó mós oportunidade ba atividade komérsiu sira iha setór agrikultura nian. Vise-Ministru Komérsiu Indústria haktuir katak, modelu kréditu ho funan kiik ne'e sei halo ema sira ne'ebé simu sente responsabilidade liu ba fundu ne'e no hamenus dependénsia ba subvensaun públiku sira. MTKI rekoñese katak programa ne'e presiza tempu naruk atu hetan nia susesu tanba ema toman ona ho subsidiu sira, maibé bainhira iha ona mudansa iha mentalidade, atividade sira ne'ebé joven feto no mane sira involve-an ba sei sustentável liu tan.

Ministériu Agrikultura no Peska ne'ebé iha responsabilidade atu implementa Governu nia programa no polítika sira liga ba agrikultura rekoñese iha ninia Planu Estratéjia (2016-2020) katak atu atrai joven sira hodi involve iha atividade agrikultura presiza dezenvolve agrikultura hodi sai setór ne'ebé bele fó rendimentu di'ak ba agrikultór no agrikultura sira. Dezafiu ne'ebé Ministériu identifika mak laiha kontinuidade husi programa barak ne'ebé investe ba joven agrikultór no agrikultura sira. Durante ne'e laiha kontinuidade ba programa barak tanba rekursu ne'ebé limitadu no programa sira muda bebeik tuir mudansa iha governasaun. Tuir MAP, atu garantia kontinuidade Governu tenke investe maka'as no hasa'e joven feto no mane sira nia kapasidade liu husi formasaun oi-oin nune'e joven feto no mane sira bele hamriik mesak maske iha mudansa bebeik iha governu, ne'ebé dalaruma hapara mós apoiu ba joven sira. Oras ne'e, maski Governu implementa ona programa balu hodi apoio joven agrikultór no agrikultura sira, maibé bainhira Governu husik tiha, programa barak mak la la'o tanba iha ona dependénsia ba Governu.

Dokumentu sira husi Governu nian no mós rezultadu entrevista ho Membru Governu sira hatudu katak Governu iha kompromisu boot atu hasa'e partisipasaun joven feto no mane sira nian iha setór agrikultura tuir dalan ne'ebé sustentável liu. Dalan ne'ebé sustentável liu mak liu-husi hasa'e kapasidade no kompromisu joven feto no mane sira nian atu involve-an iha atividade agrikultura sein dependénsia ba subvensaun públiku sira. Peskiza ne'e mós nota iha diferença hanoin entre Membru Governu, sosiedade sivil no setór privadu kona-ba impaktu husi subvensaun públiku, maibé en jerál iha konkordánsia katak importante tebes iha kontinuidade ba programa sira ne'ebé apoia joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura husi Governu ida ba Governu seluk. Bainhira la iha kontinuidade, programa ne'ebé di'ak mós sei la fó impaktu pozitivu barak ba joven feto no mane sira nia partisipasaun iha setór agrikultura. Iha parte seluk, Governu nia programa sira liga ba juventude no agrikultura mós namkari iha instituisaun oin-oin, no seidauk iha sistema koordenasaun ida mak estabesidu atu garante sinerjia husi programa sira ne'ebé implementa husi instituisaun ketak-ketak.

*"...tinan barak ita fahe
deit osan, nune'e
atu muda fali ema
nia mentalidade ne'e
prosesu naruk. Atu muda
ema nia hanoin ne'e
presiza tempu (maibé)
ita koko hodi muda atu
ema ne'ebé asesu fundu
ne'e liu husi prosesu ida
ne'ebé sei asegura sira
nia negósiu ne'e la'o ba
oin duni."*

**(Vise Ministru Komérsiu Indústria
MTKI, 2022)**



Mateus Soares, EAM0 / Keith Parsons, Oxfam
Australia

DISKUSAUN

Peskiza ida ne'e halibur informasaun, halo analiza no buka komprende situasaun iha Timor-Leste liga ba partisipasaun joven sira feto ho mane iha atividade agrikultura. Peskiza ne'e motiva husi preokupasaun katak joven sira ladún interesse atu participa iha atividade agrikultura no ida ne'e bele sai ameasa ba Timor-Leste nia sustentabilidade iha dezvoltamentu sosial no ekonomia. Timor-Leste iha joven barak ne'ebé tama ba forsa traballu kada tinan maibé ekonomia rai laran laiha kapasidade atu observa maioria husi joven sira ne'e. Bainhira situasaun ne'e kontinua ba bebeik, Timor-Leste sei hasoru problema boot liu tan liga ba dezempregu, seguransa ai-han no nutrisaun no kiak, ne'ebé oras ne'e aas tiha ona. Liu husi peskiza ne'e espekta katak bele fornese dadus no rekomendasaun sira ne'ebé bele informa di'ak liu tan Governu no mós parseiru dezvoltamentu nia intervensaun atu bele enkoraja joven barak liu tan participa iha atividade agrikultura. Hodi atinje objetivu ne'e peskiza ne'e halibur informasaun no halo analiza kona-ba Timor-Leste nia situasaun agrikultura liga ba partisipasaun joven feto no mane sira nian, fatór sira ne'ebé influensia joven feto no mane sira nia partisipasaun iha atividade agrikultura no Governu nia programa no política hodi promove no hametin partisipasaun joven feto no mane sira nian iha atividade agrikultura.

Rezultadu husi peskiza ne'e hatudu informasaun xave balu ne'ebé bele informa Governu no parseiru dezvoltamentu sira nia intervensaun iha setór agrikultura no iha intervensaun seluk liga ba joven sira. Primeiru,



Grupu EAMO, iha Ermera / Keith Parsons, Oxfam Australia

Timor-Leste iha populasuun joven ne'ebé as tebes ne'ebé tinan-tinan tama ba forsa traballu nasaun nian maibé Timor-Leste nia kapasidade ekonomia la bele absorve maioria husi joven sira ne'e. Setór sira ne'ebé iha poténsia boot atu absorve forsa traballu joven sira hanesan indústria manufaturaun no agrikultura seidak dezvoltadu didi'ak. Joven sira mós ladún iha interesse involve iha atividade agrikultura no joven barak husik agrikultura hodi buka servisu iha Dili. Segundu joven sira ladún participa iha setór agrikultura no barak mak husik agrikultura hodi buka servisu iha sidade sira tanba Governu seidak rezolve fatór sira ne'ebé liga ba produsaun agrikultura, infraestrutura estrada area rural, asesu ba merkadu no rendimentu ba agrikultór no agrikultura sira. Joven sira hanoin katak seidak iha kondisaun ida ne'ebé mak favoravel ba sira atu involve iha agrikultura. Joven sira ne'ebé involve nafatin iha agrikultura, hasoru dezafiu hanesan, maibé sira mós iha razaun seluk hanesan komitmentu atu kria servisu ba aban rasik no ba joven seluk no mós kontribui ba dezvoltamentu liu husi setór agrikultura. Terseiru, Governu nia programa sira ne'ebé liga ba joven no agrikultura implementa husi instituisaun governu diferente no seidak koordena didi'ak atu iha sinerjia ba malu hodi atinje rezultadu ne'ebé espekta no garantia nia sustentabilidade. Governu nia programa sira tenke buka atu hamenus joven feto no mane sira nia dependénsia ba Governu atu nune'e bele iha kontinuidade maske iha mudansa iha governasaun.

Evidénsia sira ne'ebé iha fó indikasaun forte katak bainhira Governu bele rezolve fatór báziku sira ne'ebé influensia produsaun agrikultura no agrikultór no agrikultura sira nia moris di'ak, Timor-Leste iha oportunidade boot atu rezolve problema falta partisipasaun joven sira nian iha atividade agrikultura no hetan benefísiu boot husi populasuun joven ne'ebé aas tebes. Timor-Leste nia populasuun konstitui husi populasuun idade nurak ne'ebé aas, ne'ebé literatura sira refere ba nudár 'Youth Bulge'. Tuir Inder et al. (2021), Youth Bulge ka populasuun joven ne'ebé aas bele sai hanesan ameasa no mós oportunidade ba Timor-Leste nia dezvoltamentu. Youth bulge bele sai hanesan ameasa bainhira laiha oportunidade nato'on ba joven sira atu hetan edukasaun no servisu ne'ebé adekua no hamosu dezempregu ne'ebé aas, ne'ebé kontribui ba problema sosial oi-oin. Maibé 'youth bulge' bele sai hanesan oportunidade tanba nia oferese hela joven barak ne'ebé forte no matenek hodi kontribui ba dezvoltamentu ekonomia no sosiedade ba kreximentu ekonomia ne'ebé forte. Iha

kontextu Timor-Leste nian agora, iha preokupasaun katak joven barak la prontu atu halo servisu tanba abilidade ne'ebé limitadu no joven sira ne'ebé iha abilidade, la produtivu tanba falta kampu traballu ba sira (Ibid). Nune'e, ba Governu Timor-Leste, atu bele atrai traballadór joven barak liu ba setór agrikultura presiza kria kondisaun ne'ebé favoravel iha setór agrikultura no iha tempu hanesan prepara mós joven sira atu sai agrikultór no agrikultura ne'ebé produtivu ne'ebé bele kontribui ba kreximentu ida ne'ebé forte iha setór agrikultura.

Evidénsia sira ne'ebé halibur husi peskiza ne'e mós hatudu katak joven sira iha preferénsia liu atu implementa sistema agrikultura ida ne'ebé aproveita teknolojia modernu sira ne'ebé hakmaan liu atividade agrikultura nian. Tanba ne'e mak programa agrikultura sira presiza fasilita atu joven sira iha asesu ba teknolojia agrikultura sira ne'ebé adekuaudu no facilidade produsaun sira ne'ebé hakmaan atividade produsaun nian. Joven barak husi agrikultura bainhira rezultadu la tuir sira nia hakarak ka hasoru problema ruma iha produsaun agrikultura. Ho razau ne'e, joven sira presiza iha koñesimentu kona-ba prosesu sira iha produsaun agrikultura, oinsá halo jestaun ba rai no ai-horis sira, oinsá rezolve problema moras no peste sira. Koñesimentu sira ne'e importante tanba atividade produsaun agrikultura mai mós ho risku katak sira bele falla halo produsaun ka falla kolleita tanba aplikasaun adubu ne'ebé la los, hetan ataka husi peste ka estraga husi eventu klimátika ne'ebé espekta hanesan udan no anin boot. Kapasitasaun ba joven sira ne'e presiza inklui koñesimentu kona-ba estratéjia hodi hamenus risku husi falla kolleita nian hanesan aplikasaun pratika kuda aihoris oi-oin no uza tunnel hodi hamenus risku husi udan boot ka rai manas demais. Bainhira kondisaun sira hanesan ne'e eziste ona, problema ikus ne'ebé governu tenke responde mak rezolve problema asesu ba merkadu. Governu bele responde dezafiu sira ne'e ho komprensivu liu husi kolaborasaun ho sosiedade sivil, setór privadu no parseiru dezenvolvimentu sira.

Problema asesu ba merkadu iha ligasaun ho kondisaun estrada, transporte, disponibilidade husi merkadu no mós ema nia kapasidade sosa no preferénsia konsumu. Ba fatór estrada ho transporte Governu bele responde liu husi nia programa estrada rural no mós kria padraun ruma kona-ba oinsá transporte produtu agrikultura sira. Governu mós bele haforsa liu tan programa sira ne'ebé Governu no parseiru dezenvolvimentu sira

implementa ona hodi fasilita agrikultór no agrikultura sira atu iha ligasaun direta ba komprador sira iha Dili hanesan supermerkadu sira no loja agrikultura sira. Nune'e, iha hela oportunidade ba Governu no parseiru dezenvolvimentu sira atu aprende no atu aproveita esforsu hodi hasa'e joven sira nia partisipasaun iha agrikultura liu husi integrasaun ba sistema merkadoria ne'ebé Governu no parseiru dezenvolvimentu sira estabelese ona. Atu hasa'e liu tan merkadu ba produtu lokal, Governu mós bele halo mandatóriu atu uza deit produtu lokal iha merenda eskolár, iha menu hahán iha ospital sira, forsa armadas, prizaun sira, no eventu sira ne'ebé realiza husi instituisaun públiku sira. Governu mós bele kria regulamentu foun ba importasaun produtu sira husi rai li'ur ne'ebé ameasa ka la motiva produsaun agrikultura iha rai laran. Iha rai laran, Governu bele investe maka'as liu tan iha atividade prosesamentu produtu agrikultura sira ne'ebé oras ne'e eziste barak iha nivel ne'ebé kiik.

Ikus liu, rezultadu husi peskiza ne'e fó indikasaun forte katak bainhira Governu la rezolve problema sira ne'ebé oras ne'e comunidade sira hasoru hela iha setór agrikultura no implementa programa dezenvolvimentu iha setór agrikultura ida ne'ebé partisipativu, inkluzivu no ekilíriu iha sidade no mós iha area rural sira, setór agrikultura sei kontinua ho produtividade ne'ebé kiik no la atrativu ba joven sira tanba labele oferese oportunidade atu hetan rendimentu no moris ne'ebé di'ak liu. Bainhira laiha dezenvolvimentu ida ne'ebé ekilíriu entre sidade sira no area rural, Timor-Leste sei hasoru situasaun ne'ebé hanesan nasaun avansadu barak hasoru ona, ne'ebé refteta iha Teoria boot rua kona-ba dezenvolvimentu nian: Teoria modernizasaun Rostow nian no Teoria 'dual sector' Lewis nian. Teoria sira ne'e haktuir katak populasaun sira sei husik setór agrikultura ne'ebé tradisionál no la produtivu hodi muda mai sidade sira hodi servisu iha setór indústriia produtu no servisu ne'ebé modernu no produtivu liu no hetan investmentu kapitál di'ak liu (Lewis 1954; Rostow 1959). Situasaun ne'ebé Timor-Leste hasoru agora liga ba falta joven sira iha setór agrikultura no joven barak halai mai Dili hodi buka servisu seluk, fó hela indikasaun katak Timor-Leste tama hela iha etapa dezenvolvimentu tuir teoria dezenvolvimentu sira ne'e. Joven barak mós sei interese liu atu servisu iha rai li'ur, maski nafatin iha setór agrikultura, tanba bele hetan rendimentu ida ne'ebé di'ak liu hodi responde ba sira nia nesiedade sira no hadi'ak sira nia moris

KONKLUZAUN NO REKOMENDASAUN

Partisipasaun joven fetu no mane sira ne'ebé menus iha setór agrikultura sai risku ida ba maioria Timor-oan sira nia moris no mós ba nasaun nia ekonomia. Mezmu nune'e, Timor-Leste iha oportunidade boot atu transforma situasaun katak nia maioria populasaun agora sei ho idade nurak, sai oportunidade hodi hametin nia setór agrikultura no ekonomia en jerál liu husi kria ambiente ne'ebé favoravel ba partisipasaun joven sira nian iha setór agrikultura. Ho asaun ida ne'ebé koordena ho di'ak entre instituisaun Governu sira nian, no mós ho sociedade sivil, setór privadu, no mós ho parseiru dezvoltamentu sira, Timor-Leste bele hamosu programa integradu ida hodi enkoraja joven fetu no mane barak liu tan partisipa iha setór agrikultura. Ida ne'e bele ajuda Timor-Leste transforma situasaun 'youth bulge' ne'ebé nia hasoru hela, katak populasaun barak liu mak idade joven, atu sai hanesan 'demographic dividend' katak populasaun joven sira ne'e hotu bele hetan servisu no kontribui ba hasa'e rendimentu per-kapita nasaun nian. Maibé se maioria husi joven sira ne'ebé tama ba forsa traballu, sira sai hanesan 'demographic bomb' ka sai poténsia ba problema oi-oin inklui instabilidade sosiál no polítika. Rezultadu husi peskiza ne'e subliña importánsia husi dezvoltamentu ida ne'ebé partisipativu, inkluzivu no ekilíbrui entre Dili ho Munisípiu sira iha área hotu-hotu, liu-liu hamenus lakuna sira iha área sosiál no ekonomia hodi halo setór agrikultura atrativu liu tan ba joven sira ne'ebé tinan-tinan tama ba forsa traballu nian.

Hodi hametin no aproveita didi'ak



Hortikultura husi Grupu EAM0, iha Ermera
/ Keith Parsons, Oxfam Australia

joven Timor barak ne'ebé involve-an ona iha atividade agrikultura, no hasa'e produtividade agrikultura rai laran no mós estimula partisipasaun joven fetu no mane barak liu tan iha setór agrikultura, presiza iha mekanizmu klaru husi Governu atu kontinua akompaña no fasilita joven agrikultór no agrikultura sira nia asesu ba meius produsaun sira, oportunidade atu kontinua hasa'e sira nia kapasidade no asesu ba merkadu iha nivel lokal no internasionál. Governu mós tenki fó oportunidade barak liu ba joven agrikultór no agrikultura sira atu iha influénsia iha diskusaun sira kona-ba ambiente polítika públiku nasaun nian liga ba juventude, agrikultura, no asuntu sosiál no ekonomia en jerál. Envolvimentu joven fetu no mane sira nian iha diskusaun prosesu polítika públiku sira sei hametin liu tan joven fetu no mane sira nia partisipasaun no kria imajen pozitivu ba públiku, liu-liu ba joven maluk sira kona-ba valor no benefísiu husi joven fetu no mane sira nia partisipasaun iha agrikultura.

Tuir mai rekomendasaun espesífiku sira liga ba problema sira ne'ebé deskobre iha peskiza. Rekomendasaun sira ne'e, tuir sekuénsia problema ne'ebé peskiza ne'e konsidera urjente liu atu Governu responde ba, bazeia ba ejijénsia ne'ebé peskiza ne'e hetan barak liu husi respondente sira:

Produitu agrikultura la hetan folin di'ak iha merkadu. Ami rekomenda Governu kontinua implementa polítika hodi promove produsaun no konsumu produitu lokal sira no integra produitu ai-han lokal sira ba programa merenda eskolár. Governu mós bele hasa'e liu tan demanda

ba produktu agrikultura rai laran liu husi halo mandatóriu atu kompañia sira ne'ebé fornese ai-han ba instituisaun sira hanesan hospital, prizaun no F-FDTL atu prioritiza uzu produktu agrikultura rai laran. Tenki mós prioritiza uzu produktu lokal iha eventu sira ne'ebé realiza husi instituisaun públiku sira. Iha tempu hanesan presiza mós kontrola no bandu importaun produktu agrikultura ne'ebé bele prodús iha rai laran atu labele dezmotiva agrikultór no agrikultura sira iha rai laran.

Falta asesu ba meius produsaun sira hanesan ekipamentu ba preparasaun rai no mós sistema irrigasaun ne'ebé adekuadu. Ami rekomenda atu Governu fasilita joven feto no mane sira asesu ba ekipamentu modernu sira ba atividade agrikultura nian. Governu bele aprende husi esperiênsia husi programa fahe tratór ne'ebé la susesu iha pasadu no mós husi programa agrikultura sira ne'ebé implementa husi parseiru dezentvolvimentu no mós setór privadu sira, atu adopta programa ida ne'ebé sustentável liu. Governu bele uza mekanizmu sira hanesan kréditu suave nian atu fasilita kréditu ba tratór ho jurus kiik ho tempu pagamentu ne'ebé naruk ka adopta modelu governu selu 50% no agrikultór no agrikultura sira selu 50% ba ekipamentu sira ne'ebé bele ajuda agrikultór no agrikultura sira sai produtivu liu. Ami rekomenda mós atu Governu kontinua harii no estabesele irrigasaun eskalaun kiik sira iha nivel Suku no Aldeia hodi fornese bee ba atividade agrikultura iha tinan tomak.

Estrada ne'ebé aat no la asesivel tinan tomak difikulta movimentu comunidade sira nian iha área rural hodi transporta sira nia produktu ba merkadu sira. Ami rekomenda atu Governu prioritiza hodi hadi'ak estrada sira iha área rural ho kualidade ne'ebé di'ak, ne'ebé bele asesivel iha tempu hotu. Konsidera katak dalan sira iha área rural barak mak ho kondisaun aat, Governu presiza estabesele planu hadi'ak estrada rural tuir etapa, ho prioridade ba área sira ne'ebé iha izoladu liu no iha potênsia agrikultura ka potênsia ba atividade ekonomia sira seluk. Hadi'ak estrada ba area rural sei haburas liu tan setór agrikultura no loka oportunidade ba dezentvolvimentu setór seluk iha area rural sira.

Joven feto no mane ne'ebé husik ona agrikultura maioria hakarak fila fali ba munisipiu bainhira atividade agrikultura bele fó rendimentu ne'ebé di'ak liu husi sira nia produktu sira. Ami rekomenda atu Governu kontinua nia polítika hodi promove konsumu ai-han lokál sira no limita importaun produktu sira ne'ebé agrikultór sira bele prodús rasik iha rai laran atu nune'e hasa'e demanda ba produktu husi agrikultór sira. Atu realiza ida ne'e Governu



Ekipamentu hortikultura husi Grupu TILOFE
iha Ermera / Keith Parsons, Oxfam Australia

presiza dezentvolve baze de dados ida ne'ebé kontinua atualizadu kona-ba produsaun agrikultura rai laran no nivel demanda husi tempu ba tempu.

Joven feto sira ne'ebé muda mai Dili menus liu mak hakarak fila ba munisipiu kompara ho joven mane sira ne'ebé hakarak fila fali ba munisipiu. Mane sira barak mak hakarak fila tanba iha direitu ba rai eransa ne'ebé inan aman sira husik hela. Mane sira mós hetan benefísiu liu husi programa agrikultura sira. Ida ne'e bele desmotiva feto sira atu fila fali ba halo atividade agrikultura nian. Ami rekomenda atu Governu kontinua hadi'ak programa no polítika sira iha setór agrikultura atu fó oportunidade di'ak liu tan ba feto sira, hodi asesu rekursu sira iha setór agrikultura atu sira bele halo no hetan benefísiu hanesan husi setór agrikultura. Governu tenke garante katak feto sira iha direitu hanesan atu asesu no sai nain ba rai hanesan haktuir ona iha Lei ba Rai.

Joven feto no mane barak la hatene kona-ba polítika agrikultura nian. Ami rekomenda atu prosesu polítika publika sira involve joven sira, inklui feto no joven ho defisiênsia sira. Joven sira nia envolvimentu, alein de ajuda polítika publika sira sai



Paizajem to'os hust TILOFE iha Ermera /
Keith Parsons, Oxfam Australia

di'ak liu, ajuda mós sira atu hatene kona-ba polítika sira ne'e, hodi informa sira nia desizaun sira. Atu realiza ida ne'e, presiza iha mekanizmu ida ne'ebé garante joven feto no mane sira nia partisipasaun iha kada prosesu formulasaun polítika publika. Governu mós tenke halo diseminaun ba polítika públiku sira ne'ebé Governu kria atu joven feto no mane sira hatene kona-ba konteúdu no implikasaun husi polítika sira ne'e ba sira nia atividade.

Joven ho defisiénsia sira sei sente diskriminadu iha dezvoltamentu setór agrikultura. Ami rekomenda atu Governu nia programa no polítika agrikultura sira inklui analiza ba inkluzividade husi programa sira ne'e, atu garante katak joven ho defisiénsia sira mós bele hetan benefísiu. Atu realiza ida ne'e Governu presiza mós halo estudu kle'an ida kona-ba kondisaun ema ho defisiénsia nian iha setór agrikultura hodi komprende saida mak sira nia nesiedade espesífiku ne'ebé Governu presiza atu apoia. Governu bele kolabora ho asosiasaun ema ho defisiénsia sira hodi realiza estudu no apoia ba joven ho defisiénsia sira iha setór agrikultura.

Polítika agrikultura sira hahú ona inklui prinsipiu sira igualdade jéneru no inklusaun sosiál nian

maibé joven feto no mane barak mak la hatene kona-ba ne'e. Ami rekomenda atu Governu halo klaru liu tan iha nia programa sira kona-ba oinsá programa sira ne'e fó benefísiu hanesan ba feto no mane. Programa sira presiza deskreve klaru oinsá sei fó oportunidade no benefísiu ne'ebé hanesan ba feto no mane. Presiza mós iha formasaun nafatin ba agrikultór no agrikultora sira atu bele eziye sira nia direitu bainhira hasoru diskriminasaun sira ne'ebé bazeia ba jéneru.

Instituisaun Governu ne'ebé diferente mak implementa programa sira liga ba agrikultura no juventude bele hamenus efetividade husi programa sira ne'e. Ami rekomenda atu Governu kria mekanizmu koordenaun ne'ebé di'ak ba programa sira ne'ebé liga ba joven iha agrikultura. Koordenaun ne'ebé di'ak sei hametin sinerjia husi programa sira ne'ebé implementa no efetivu liu. Ba ida ne'e Governu bele uza mekanizmu hanesan Konsellu Nasional Soberania no Seguransa Alimentar (KONSSANTIL) ne'ebé inklui Ministériu oin-oin ne'ebé servisu ba asuntu seguransa ai-han no nutrisaun. Mekanizmu sira hanesan ne'e alein de ajuda koordenaun entre Ministériu sira, fasilita mós kolaborasaun ho parseiru dezvoltamentu sira seluk.

REFERÊNCIA

1. Asian Development Bank (ADB) 2014. Timor-Leste Country Gender Assessment. Disponível iha <https://www.adb.org/sites/default/files/institutional-document/84126/timor-leste-country-gender-assessment.pdf>
2. Christiaensen, L. & Martin, W. 2018. Agriculture, structural transformation and poverty reduction: Eight new insights. *World Development*, 109, pp. 413-416, <https://doi.org/10.1016/j.worlddev.2018.05.027>.
3. Diresaun Geral Estatística (DGE) 2018. Analytical Report on Agriculture. Disponível iha <https://www.statistics.gov.tl/wp-content/uploads/2019/10/2015-Census-Agriculture-and-Fisheries-report.pdf>
4. Diresaun Geral Estatística (DGE) 2015. Census Uma-Kain no Populasaun Timor-Leste 2015. GoTL. Disponível iha <https://www.statistics.gov.tl/category/publications/census-publications/2015-census-publications/>
5. Diresaun Geral Estatística (DGE) 2019. Timor-Leste Agriculture Census 2019. GoTL
6. Food and Agriculture Organisation 2019. Statistic: Government Expenditure on Agriculture, [online] Disponível iha <http://www.fao.org/economic/ess/investment/expenditure/en/>
7. FAO 2022. Food and Agricultural Organisation statistic (FAOSTAT), Disponível iha: <https://www.fao.org/faostat/en/#home>
8. FAO 2014. Youth in Agriculture: Key Challenges and Concrete Solutions. Youth and Agriculture: Key Challenges and Concrete Solutions [fao.org]
9. FAOSTAT. Compare Data. Disponível iha <https://www.fao.org/faostat/en/#compare>. Asesu 24 Abril 2022.
10. GoTL. 2017. Timor-Leste's Roadmap for the Implementation of the 2030 Agenda and The SDGs. Disponível iha UNDP-Timor-Leste_SDP-Roadmap_doc_v2_English_220717.pdf
11. GoTL. 2018. Programa VIII Governo Constitucional. Disponível iha VIII GOVERNO CONSTITUCIONAL apos Conselho Ministro FINAL.pdf (timor-leste.gov.tl)
12. Heide-Ottosen, S. 2014. Key contributions from Tessa Vorbohle Edited by Kathryn O'Neil The ageing of rural populations: evidence on older farmers in lowland middle-income countries. HelpAge International. the-ageing-of-rural-populations-evidence-on-older-farmers-in-low-and-middle-income-countries.pdf (helpage.org)
13. ILO 2019. Timor-Leste Labour Force Surveys 2010-2013-2016. Disponível iha https://www.ilo.org/wcmsp5/groups/public/---asia/---ro-bangkok/---ilo-jakarta/documents/publication/wcms_720151.pdf
14. Inder, B., Qu, Nan., & Elizario, L. 2021. Timor-Leste's Youth Population: The Employment Challenges of A "Youth Bulge". Disponível iha <https://www.workforcedevelopmentprogram.tl/wp-content/uploads/formidable/17/Youth-Bulge-Report-Monash-2021.pdf>
15. Inder, B., Lloyd, D., Cornwell, K. & Tilman, Z., 2013. Coffee, Poverty and Economic Development in Timor-Leste. Melbourne: Southern Cross University and Monash University Publication. Disponível iha <https://www.laohamutuk.org/econ/Monash/MonashCoffeeReport2013en.pdf> [Accessed 20 June 2019].
16. La'o Hamutuk. 2016. Street Vending: Threat to Social Order or Employment Opportunity? Lao Hamutuk. <https://laohamutuk.org/misc/vendors/16StreetVendors.htm>
17. La'o Hamutuk 2021. Indústria Transformadora Produto Agrikultura iha Timor-Leste. Disponível iha RelatorioIndustriaTransformadoraJan2021te.pdf (laohamutuk.org)

18. La'o Hamutuk 2022. Right and Sustainability in Timor-Leste. Disponivel iha <https://laohamutuk.org/econ/briefing/RightSustainCurrentEn.pdf>
19. Market Development Facility (MDF) 2014. Analysis of Poverty and Gender in Agriculture in Timor-Leste. Cardno 2014
20. Li, M. & Sicular T. 2013. Aging of the labour force and technical efficiency in crop production: Evidence from Liaoning province, China. Disponivel iha https://www.researchgate.net/publication/263153950_Aging_of_the_labor_force_and_technical_efficiency_in_crop_production_Evidence_from_Liaoning_province_China
21. Ministériu Agrikultura no Peska 2012. Strategic Plan 2014-2020. Disponivel iha TL_MAF Strategic Plan (2014-2020)-Inglish.pdf (spc.int)
22. Ministériu Agrikultura no Peska (MAP) 2020. Timor-Leste Food Security Assessment 2020. Disponivel iha <https://asia.oxfam.org/latest/policy-paper/timor-leste-rapid-food-security-assessment-2020>
23. Ministériu Finansas 2014. Poverty in Timor-Leste 2014. Dili: Ministry of Finance. Dili: Ministry of Finance. Disponivel iha <http://documents.worldbank.org/curated/en/805101528190352746/pdf/Timor-Leste-2014-2015-Poverty-Profile.pdf>.
24. Ministériu Saúde 2020. Timor-Leste Food and Nutrition Survey 2020. Dili, Ministériu Saúde,.
25. Palis, F. G. 2020. Aging Filipino Rice Farmers and Their Aspirations for Their Children. Philippine Journal of Science 149 (2): 351-361, June 2020. https://philjournalsci.dost.gov.ph/images/pdf/pjs_pdf/vol149no2/aging_filipino_rice_farmers_.pdf
26. Ministry of Finance Timor-Leste (Min. Finance TL) 2014. Poverty in Timor-Leste 2014. Disponivel iha <http://documents.worldbank.org/curated/en/805101528190352746/pdf/Timor-Leste-2014-2015-Poverty-Profile.pdf>.
27. Oxfam 2019. Agriculture Assessment. Oxfam in Timor-Leste. Disponivel iha <https://asia.oxfam.org/latest/policy-paper/agriculture-assessment>
28. Tauer, L. W. 2017. Farmer Productivity by Age Over Eight U.S. Census Years. Disponivel iha <https://dyson.cornell.edu/wp-content/uploads/sites/5/2019/02/Cornell-Dyson-wp1708.pdf>
29. United Nations in Timor-Leste 2020. Socio-Economic Impact Assessment of COVID-19 in Timor-Leste. Disponivel iha <https://timorleste.un.org/en/170064-socio-economic-impact-assessment-covid-19-timor-leste-round-2-2021>
30. UN Women and World Bank 2018. WOMEN FARMERS IN TIMOR-LESTE: Bridging the Productivity Gap. Disponivel iha <https://documents1.worldbank.org/curated/en/709001543605005333/pdf/132609-WP-EAPWomenFarmersFullReportv.pdf>
31. Uttej, D., Rao, S., Sreenivasulu, M., & Lata. A.M. 2019. A Study on Participation of Youth in Agriculture and Allied Sectors in Warangal District of Telangana State. Int.J.Curr.Microbiol.App.Sci (2019) 8(6): 2954-2958. Disponivel iha <http://www.ijcmas.com/>
32. World Food Program 2019. Pienxe Lakunas Nutrientes Timor-Leste. Dili, WFP. World Bank 2003. Timor-Leste Poverty Assessment: Poverty in a New Nation - Analysis for Action, Volume 1. Main Report. Washington DC: World Bank. Disponivel iha <https://openknowledge.worldbank.org/handle/10986/14435> License: CC BY 3.0 IGO.>





Domingos Pereira, YEFF iha Hera / Keith
Parsons, Oxfam Australia

